將會持續下

國一

堅決爭

署飛彈計

長聯

香港跑馬地 黄泥河道7一9號

足80年期 已補地價 收租自用

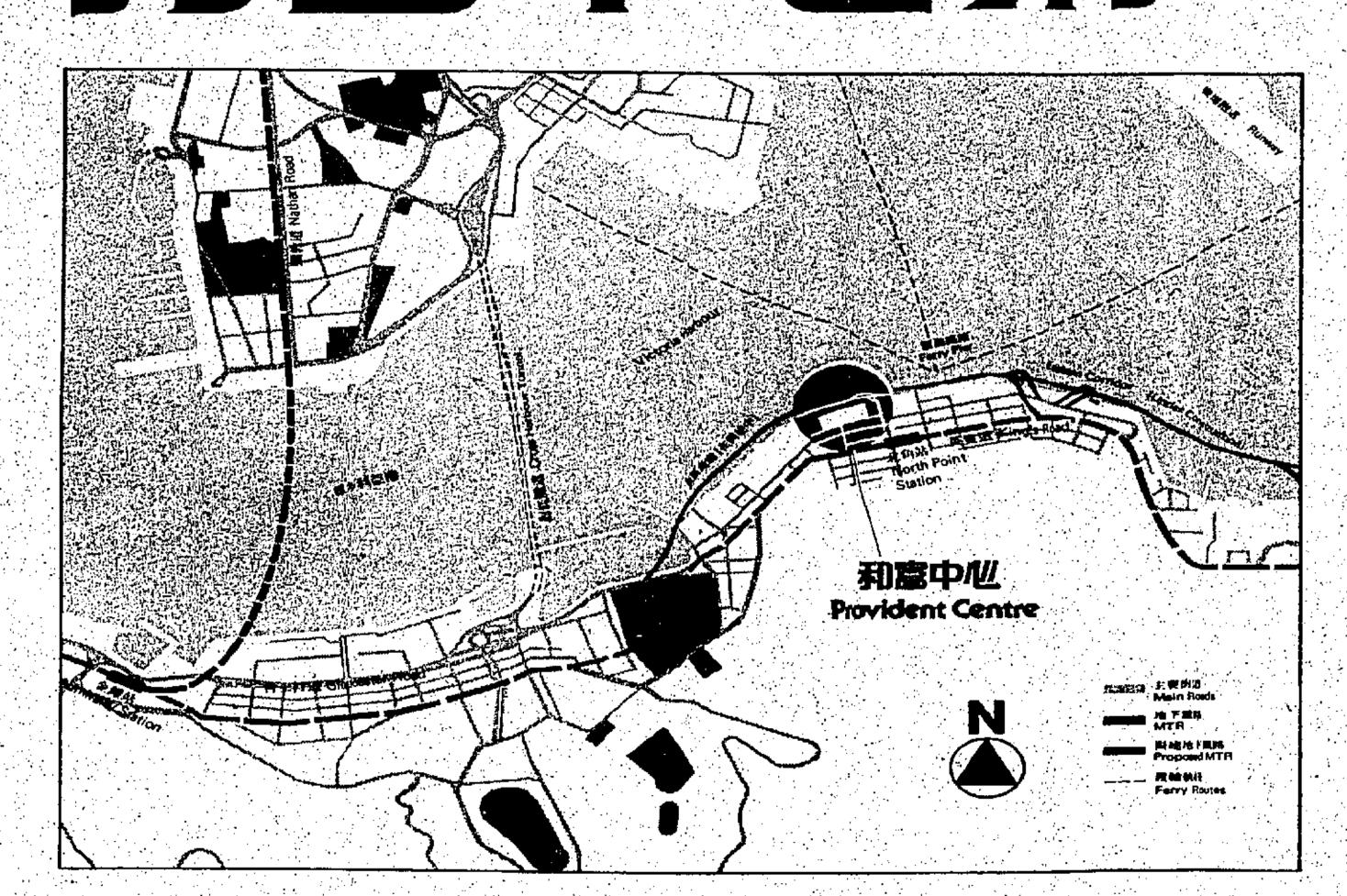
兩皆適宜

面向馬場 祗此一幢

永無遮欄 再無別家

三 華、懋物業有限公司

香港中環雪廠街22號樂成行十樓 • 電話:5-258251



和富中心位於北角海傍,鄰近北角渡海 碼頭,巴士總站。小巴、的士、電車均可在 區內乘搭。東區走廊及地下鐵路系統建成之 後,來往中區及港九新界各地,十分方便。 本中心完成後全部共有十七幢大厦, 1.450個住宅單位,將成爲北角區內具規模: 之商業/住宅發展。

本中心連同鄰近人口,總數超過25萬, 將是營商者之最佳對象。

商場設有中央冷氣系統,購物者瀏覽 選購倍感舒適。

舖位面積由543平方呎至7,857平方呎, 適合經營各類行業。酒樓面積約24,000 平方呎。

和富中心,位置適中,交通方便,該 商場必將發展成爲北角,以至整個 日趨繁榮之東區的一個非常受歡迎,現代化 及設備完善的購物中心。

治租處

和記地產代理有限公司

香港和記大厦23樓(22字) 電話:5-213241 内綫 45/47



Hitchison

美國防部長溫伯格誇言 部署MY

YAT PO

KIU

有入伙紙 樓價見底

香港德輔道中54-58號大華銀行大廈五樓 電話:5-263271(七線)

加烈利與置靠有限公司代理

九折優待 租金不降

盛

傳美

再減低

利息

·他們可享有受費等 廠主理的病房康復。 起院,很多居留在大

西歐市場美匯治療

唐山市區

唐山大地震慘劇

今日

仍有五十萬

陸

港香進促助

阿賀會議草草閉幕

有

無家可歸住臨時屋

计四萬人餘生子

展榮

版訊電

趙紫陽今日

施政報告

人们

濟

甘

月豆

個國營

企業都

有問題

復恢後年十五断中 會賽 色 秋 山 佛 宋朝萬十引吸

提防共黨滲透顚覆

會

與義總統會談 預定十二月 (中央社会) (中

任總理范芬尼

屆政府

安德魯王子與艷星 不顧外間閒言 古堡週末幽會

一報導,當安德教王子與美國女影里古縣德 一個堡壘沒過末。該份銷路廳大的週刊稱 一個堡壘沒過末。該份銷路廳大的週刊稱 一個堡壘沒過末。該份銷路廳大的週刊稱 一個堡壘沒過末。該份銷路廳大的週刊稱 一個堡壘沒過末。該份銷路廳大的週刊稱 一個堡壘沒過末。該份銷路廳大的週刊稱 一個堡壘沒過末。該份銷路廳大的週刊稱 一個堡壘沒過末。該份銷路廳大的週刊稱 一個人是在安德教王子的友人洛保和公爵一 一名工人稱,「她會對我們講話,兩人看來 一名工人稱,「她會對我們講話,兩人看來 一名工人稱,「她會對我們講話,兩人看來 一名工人稱,「她會對我們講話,兩人看來 一名工人稱,「她會對我們講話,兩人看來 一名工人稱,「她會對我們講話,兩人看來 一名工人稱,「她會對我們講話,兩人看來 一名工人稱,「她會對我們講話,兩人看來 一名工人稱,「她會對我們講話,兩人看來

形成 為 英 島千 4

國公民



宣言鼓勵自 世界 ア保護主義 由貿易

二期星

日曜 (美聯և北京廿九日曜)一年 (美聯և北京廿九日曜)一年 (美聯և北京廿九日曜)一年 (美聯և北京廿九日曜) (美國北京日本) (美國北京日

後的傷残,有些恐怕這樣說。

功成份

慶祝百歲壽辰小上飛機發明人

一〇年三月二十八日。 外野於明日慶配他的一百歲生於明日慶配他的一百歲生於明世界上第一架水上動力例如何想出把未後裝配成水面,將於明日慶配他的一百歲生終明世界上第一架水上飛機的大腳於明日慶配他的一百歲生

間獨浮日法在 才木起。國一 造舟的至人九

飛年動水 歲 機 電 機 時 力 面 生 的 U

非洲一般恐惧感回家就不信任利 多國家融資利比亞的擴張,並且 的反應,還要注意,在此之前, 應尼的流亡政府,自必引起非洲 多國家融資利比亞的擴張,並且 政府野種

月政日

監接受乍得要求・撤退 「得和平的構想・数於 「得和平的構想・数於 」 が確認剛果、截內亞 が確認剛果、截內亞

出土王琮玉壁

非洲統一組織高峯

冒

議

流

產

森丹埃及援助,從 一方面,支持顧庫尼 一方面,支持顧庫尼 蘇結獲

德羅波夫時 的開

和認識

能逐步激化,最終導致權力高度集中於波氏一身 民將更顯示出政策的「經活性」和「獨立性」, 民將更顯示出政策的「經活性」和「獨立性」, 民將更顯示出政策的「經活性」和「獨立性」, 民將更顯示出政策的「經活性」和「獨立性」, 民將更顯示出政策的「經活性」和「獨立性」, 任其如此,布氏時代所建立的「集體領導」的形 能逐步激化,超終新一套行事」。因此,有人認為 則果斷、辦事數據利落」,而布氏則被認為是, 關係了 一個的一言一行是按 一個的一言一行是按 一個的一言一行是按 一個的一言一行是按

個委會全體會議揭察 孫運璿講內外情勢

展開了「夜韻外交」。在「冠蓋滿群京」的芸芸外交事務。道次,趁七十多個國家的政府首腦和外交事務。道次,趁七十多個國家的政府首腦和交政策和路綫。而且,他將比布氏更多地揮手於交政策和路綫。而且,他將比布氏更多地揮手於

是最可靠的。 力建立自己的國防,才 說,我們要以自己的能

白島民

這是山塘公配的農質市場。(黃鑑秋攝)



自根曾中

身抬

BANANAS

馬龍白蘭度

基度化李夫

★韓納公司超級巨片★

眞赫曼

超

級陣

特技電影前

杜比立體聲

吳雅婷 康惠飾

歐凱倫 彭玉華

陳綺玲 中麗金

林寶霞 處女演出!

喬宏 梁葆貞 龍剛

劉克宣 岑健勳

鷹蔥儀 聯合主演

拷貝特技

超

互衞防同共指

高呼保障公務員生活电視權利

即往拜舍,表示美國政府欲與日本新政府加强彼此行會並致貿其新騰閣揆之資。觀察家認爲美大使在新·美駐日大使党斯菲斯今日往日本首相府,對中曾根

日宣稱:預 展更密切關係,是「最 」。他表示,他在巴地國家及 及美國的領導人之間發 展密切及友好的關於社會傳持十 中曾根康弘表示,日本 的,是兩國的領導和 章 亦指以色列無高淡判撤軍

完成 政院書面答覆立委表示

配合實情隨時可行 不斷提昇戰力採攻守 敵後策反造成我反攻有利機勢 反攻作戰計 體方針 劃

賴索托總理約拿旦

在台參觀國情簡介 中華民國國情節介。 中央社会 建 的 第一 中華民國國情節介。 中央社会 建 的 第一 中華民國國情節介。 中央社会 是,今天下午三時 宗托總理的 是,今天下午三時 宗托總理的 是,今天下午三時 印象。所提到的中華民國在政治中華 總統蔣公致敬。
 一个天上午分别前往圓山忠烈祠及案托王國總理約拿旦,今天上午分别前往圓山忠烈祠及案托王國總理約拿旦,今天上午分别前往圓山忠烈祠及總理府秘郡長馬迭迭。 長,再到新聞局觀看四十分鐘的國情簡介,隨行的有極華民國強册,給約拿旦總理作爲紀念。約拿旦總理于下華民國強册,給約拿旦總理作爲紀念。約拿旦總理于下

國防各方面 K

黎國家電台如此

黎巴嫩拒絕

以

色列

分在兩

地談判撤軍

老師要睇 唔睇點知 仔女點嗖

日公務員示威

遊行

村間・「最重要

給中曾根開了頭炮

麥德和 溫碧霞 創新線

文雋編劇 馬再文製片

製造夢遊 阿 SIR 調水塘 紅燒鸚鵡 食過霧肺 珠城製片有限公司 「個変女學生之程」 一九八二年十二月五日下午九時。 個新世界中心 (New York New York Disco)単行。

國智

間諜出陣·長短火力挠狂渦

現花



華僑 及善各請 學助童教 報 歸攸有驅 養善解大



|局終慘怨的式彩幻| 姚閉悠性的式唐荒





鴨脷洲發電廠發生意从

被貨車吊臂擊胸部

豐業工業大厦

官塘偉業街170號

面積由1.044呎至6,753呎

售:每呎只售340

租:每呎只租 2.80

鄰近碼頭,交通方便

搬運工人傷重不治

奥國產品展

飯後服下六粒藥丸

女子腹痛

嘔吐大作

疑是食錯藥送

醫院急救

司

戶

受

客

貨期

部

告

道教聯會萬緣法會

已有入伙紙 • 即買即用

名厰古方 宮庭用葯 北京白鳳丸原方出於唐朝・收 **截於明朝,後經濟宮太醫院加以重** 析研究修訂,列爲宫庭的御用葯品, 由北京同仁堂精工研製專供宮內皇 后费妃服用。在北京故宫的太醫院 裡·現在湿珍藏着古代皇妃服用北 京白鳳丸的記載。

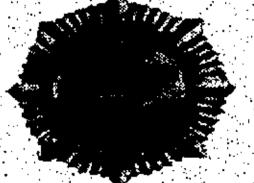
選料上乘 精益求精 30%純種鳥鷄加上人參、當歸、 黄芪等名贵葯材精煉而成的李時珍 商標北京白鳳丸。在選料及生產方 面都保持了一絲不苟的傳統。爲了



三個專用的養鷄煳、養殖窩有葯用 價值的純種鳥鷄以供製葯選用。由 於處方獨特、用料上乘、加工精細, 北京白鳳丸具有品質優良、擦效顧 著的特點,並有加工獨特的小粒庄, 保持大蛮丸的療效及風味。在同類 品種評比中,榮獲國家質量優質獎 的殊榮。

青春健康 美麗精神 北京白鳳丸是婦女的保健良約・

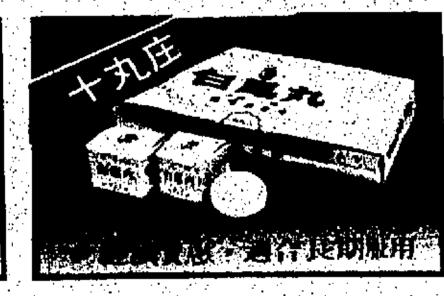
對身體簡弱、經期腹痛、產後體弱 等症狀有很好的療效,並能助長少 常服能令妳血氣充足・精 體力充沛、容光煥發。



榮獲國家質量獎







姓京月仁

経鎖点:来 昌有限公司 香港永樂西街154號 電話:5-413717(四段)

這小用銀用品質力 指導。這灣多同營養電



經銷處:中國銀耳有限公司電話:5-403154

切實執行商品說明條例

兩個廠商會中文

个名相同

雙胞

公司 註册處要求改名稱

擊冒牌貨品

該處由於收到某一公司註册處發言

犯者繩之

日六十月十年戌壬曆夏 頁一第張二第

荣譽理學博士

國際知名之中國數學家,中國科學院主席團成員遊羅庚教授獲頒GTON)獲頒榮發法學博士學位。 雖及前英國皇家協會會長陶密助解《LORD TODD OF TRUMPIN 諾貝爾獎得獎人,英國UNIVERSITY OF STRATHCLYDE 校 香港中文大學將於是屆典職中以榮譽博士學位頭授予下列傑出人身份首次親臨主持儀式。 《港訊》香港中文大學將於十二月九日下午三時在該枚枚限舉行第四屆榮譽學位及各科學位頒授典職,港督尤德爵士將以大學監督

一二名。獲頭哲學博士學位之學生鄭重平,主任電子學,爲該校第一九名、工商管理學學士二四一名、理學士二九三名、社會科學學士三百四十名、哲學碩士(教育學)十六名、神學碩士二名、文學士二五博士一名、哲學碩士卅九名、工商管理學碩士七十七名、社會工作學香港中文大學菜保講座教授那裏實教授獲頭社會科學博士學位。香港中文大學菜保講座教授那裏實教授獲頭社會科學博士學位。 **卜月九日舉行頒授學位典禮**

公司

榮獲中交 華羅庚敎 頒授榮譽學位

香港海關亦負責執

参加福島戰役本港華籍海員 獲頒南

新加坡

毗連式工廠廠房出售

新加坡汎岛快速公路巡逻,四通八逢。

地契期限為999年,每塊地皮而積由

蔽房乃雙層樓之形式,建築面積由5,700 方吹至7,700方吹,其中包括一届"半楼

(S\$1.62 million)至新幣電百七十萬元

区後展置地

6 Shenton Way, Singapore 0106. 電影 2228513,

打字電信機: RS 20222, 電報掛號: DBSLAND。

6th Floor Pedium Block, DBS Building,

(發展銀行體地有限公司獨資經

4,200 方呎至5,200 方呎不等。

每座售價由新幣壹百六十二萬元

發展商:萬展實業(私人)有限公司

僚之屬下公司)。

適合設立輕工業之用:

(mezzanine level) •

(S\$2.7 million)

立即可以入伙。

The latest and the la

電話:5-226009

大:隔槽二四軒槽 四日确情接四形槽 大七種訪雜七幹舞 三七點局編號連仔

這時,家,豐一間保運判官

擊反子份法 不向關

殿 題

案法色成金黃明標 行執責負關 海

局周 港督 刚電

程過作製雜複解瞭 沛充力精新創贊盛



選手十上乘

耳又「賈乙〉道

*毒美小、菜

款 式 最 多

晚上六時半後代客泊車

營業時間:上午十一時半至晚上十一時半

中環士丹利街34一36號近石板街口

訂座電話:5-266893

貴濱康房

適用餘級

平洁大減價 現貨洋樓每尺五佰餘元 分期20年貸款即買即住

三面單邊 背山面海 應房地板 廚房浴室 式房—應 顏色潔具 三房一應 其十餘萬 三十餘萬 四房式廳

*四十餘萬 不受租管 **治購處:**六基有限公司 香港威靈頓街39-41號 六基大慶六樓 電話: 5-252497

洽購處:城記有限公司 香港簡輔道中太子大厦 1209室

地盤辨事處電話:5-673781

ORGANIZED

對各項規模龐大設備留下兩局七位非官守職員往下

「深刻印象 用了島參觀

次 座 下

了 月 全 面

啓用

出

電機

善

5-431022 陳先生洽

1

郭日

吸引

旅客來港渡假

槁

旅遊業日益重要關有高度專業水平

不只是坐待遊客光返,而是正在不断推**度**

,發展及

斷改善旅遊設施

在港進行連串民主改革 亞洲委員會完成報告書

西野之事實,惟政府似乎有 是學工黨上台,在港推行一 是學工黨上台,在港推行一 是學工黨上台,在港推行一 是學工黨上台,在港推行一 一

收的稅率達百分 中人士,此類配 至八一年經營製

日余

及長沙灣官立中之第一及第二回合 漢子山挺進

長增年今料 É

消費 遊客

劃計遊旅勵獎持主席 主協旅 客遊 六百二逾四分百增將數人 推力 大續繼 廣

港共市約品談判

旅勵 獎

1、香港除在地理發說上處於世界航空交通發展極快的一個稱鈕人行調,獎勵旅遊是用以獎勵局社會精神的城市,再加以派假的人等親自體驗一個同樣以獎勵局社會精神的城市,再加以派假的人等親自體驗一個同樣以獎勵局社會精神的城市,再加以派假的人等親自體驗一個同樣以獎勵局社會精神的城市,再加以派假的人員的重要一環。

認爲港商應要求港府向澳政府投訴彼邦成衣入口及製造商協會代表團

澳洲實施新配額制

對港製衣業極不利

月卅日盛大演出

海城海皇

棠

歡迎訂座

即蒸

最新金曲"蘇乞兒"

段封閉



近年發展已不俗但與歐美仍有 港府應泊 規定僱 古语副人才 **妈随英法例**

所及私人機構須養極麗・東京ダ · 他希望政府及私人機構・都該了解如要提 政府須積極提倡引起機構・都該了解如要提 政府須積極提倡引起機構注意 培訓可增生產力減少人才流失

982

定書售

追上先進國家水平。政府方面,雖利益,不注重些方面發展,故須改培訓是一種長錢投資,本港工、商

1第九屆亞太區訓練專業會議一年亞太區訓練專業會議大會

美有一段距離,目前,僅漸人才培訓近年的發展,

<u> 미테미페미리</u>

|हार्गाहारा||हार्गाहारा||हार्गाहारा||हार्गाहारा||हार्गाहारा||हार्गाहारा||हार्गाहारा||हार्गाहारा||हार्गाहारा||ह

गुर्गान्।याज्ञान्त्रात्वान्।वित्रात्वान।वित्रा

有萬羅包容內

作為你的 柯式精美印刷 四號左邊地下衛四號左邊上 世號 頭 每冊港幣叁拾伍元 問

电缆性电缆 括話話話話 三三五五五

工商名錄

一下列各處 皆有代售

請購備

न ज्ञाप्तर्थाप्तर्थात्रमाज्ञाप्त्रमाज्ञाप्त्रमाज्ञाप्त्रमाज्ञाप्त्र

灣仔朝信世陽戰

不容忽視爭取更高資歷的機會





德福花園派

上週起服務居民

聞

可領津貼代替清拆安置 會獲配八 與兩

輕

/婦被控謀

告否認控罪今

弑養母傷養

控謀殺

警調查再

替申

理

宣誓

粧品

長則特別集中講述聯合國罪改善懲教程序以便有效促進

B. 4821 41 - 1422-

,故此無須增加人手,不 數字可從其他稅項的收益 數字可從其他稅項的收益 數字可從其他稅項的收益

懲敎署長簡能

日本講學歸來







各地機票加酒店服務

美國・ 紹榮鋼鐵 绍榮高拉力條紋鋼筋 香港干諾道中康樂大廈1209室



有限公司

電話 . 5-255391







家 新鮮蟹皇油·干貝椒醬肉 天天新鮮・原汁原味 香港銅鑼灣道廿五號

新 欵 毛

蘿蔓詩貿易公司 香港波斯富街67號六樓 5—**7**5526**3** 5—**7**550**7**2

車 焗 車身燒焊,代報燕梳 保用三年

九龍灣偉業街87號

德輔道中40通明大厦一樓 本月27至30日

業務範圍:古今書畫之展覽

CLASSIC-15型 平通港九 特價\$1,600 比購用其他牌子同類機可節省六百餘元

適合大小寫字模使用 **☎** 5-239433 5-227582

性能卓越、美觀耐用、歡迎比較

電話:5-771819



· 一流食宿 · 超值享受 ★7 天北海道

旅遊揾七海*假期多姿采

情選行程・一流食宿・舒適豪華・超値享受

(逢星期五出發)

★七天環島豪華遊

(逢星期六出發)

(途星期六出發)

(逢星期三 出發)

(逢星期六出發)

(逢星期四出發)

(毎週出發)

★11天馬星泰

★4 天韓國

水5 天韓國

大九天褒岛(阿里山) \$2430

(逢星期一出酸)

(选星期六出發)

(逢星期五出致)

(逢星期三出發)

\$3590

\$2350

\$3450

開解和稅

培留中學及深水埗中學在該兩場

校際學術問答賽獲勝

遊遊東京・山中湖・富士山・大阪・奈 良・京都・名古屋・箱根・日光等名勝 風光,一流食宿及參觀日劇夜總會

四天遍遊:台北、桃園、六福村野生動

物園、夜總會、爲來、陽明山、故宮、

中正紀念堂等名勝風光,一流食宿,粗

高原、掩城、太平、恰保等地名勝風光

山・箱根・東京都内・銀座・東京・漢

府,福岡。 熊本・阿蘇火山等名勝風光

城·華克山莊·臨津閣·等名勝風光

囘程停留台北不另收費

、精選行程,一流食宿,超值事受

大8天本州九州 **逢星期六出**酸 ★10天九州本州 (毎週出發)

寶·美·\$1890 (逢星期六出發)

★6 天菲律賓(蘇灣灣) \$1890 (逢星期三出設) ★7 天菲律賓 \$1890 (逢星期六出發)

·希爾頓·來來香格里拉·財神大坂店·第一大飯店 · 為年華·美麗華大飯店·美琪大飯店·麒麟大飯店 代理東京·大阪,漢城,台灣·曼谷·馬尼拉等地 酒店十機栗服務·日期及航機任擇·歡迎整詢



七海旅運有 香港德輔適中國際大廈1702室。電話:5-413081(四線)

官民合作解決 泉區議員訪問立案法團互助 厦復舊觀

統之滅侵

駕車 闖 禍串謀

年各罰欵五 但與本案控罪性質不同 被告以往並無犯案紀錄 主招當庭透過:首

華僑日報讀者七海旅行團創新節目

飛魚海鮮酒家聯歡晚宴

塔門秋日遊

②瀏覽山明水秀之西貢風景區

③船抵塔門漫遊岛上漁村特色

④天后古廟懷舊弓背海天一色

⑤欣賞塔門叠石巨石相叠奇景

⑥漢記海鲜酒家享用豐富午餐

⑦午間進食特色鄉村風味甜熟

⑧漫步北潭郊野公園殲影留念

⑨觀新鴻基中心現代化新建設

⑩飛魚海鮮酒家品嘗海鮮晚宴

①全場大體送陳意齋旅行之實

HK\$ 98(不包晚飯)

置蓮寺大澳水鄉遊

①乘豪華客位專輪往返梅窩

②瀏覽東方威尼斯大湊漁村

③自由選購著名特產及海味

④專車直達昂平寶蓮寺欖勝

⑤温进大峡山風光秀麗如晝

⑥鳳凰山蚕堂享用精美上素

⑦漫遊茶園品當山水豆腐花

⑧觀光石壁水塘賞偉大建設

⑨全場贈送陳意齋旅行之實

時間:上午九時至下午五時卅分

日期:十二月五日(星期日)

七海旅運有限公司

费用:\$90

香港德輔道中國際大厦1702室

詳情請詢

日期:十二月五日(星期日)

時間:上午九時半至晚上七時

费用:HK\$ 198(兩餐)

田百份之九

與

請及位備碼地號涌萬

或防酸漏水溶水一整修理水不漏水本公司歷史悠久才

保信譽。本公司採用西德全防水膠漿來電即派員到實

府免費查察提供最有效最經濟方法爲點下解决一切漏

水難題。現本公司擴充發樂除防水工程外並經營各類

宇宙紫建材公司

旺角新壤地街四八四號地下

大小機械及各國建築材料獲雨新知希爲些注

收

三寸半位(一格高)每段四十元 加印紅色每段五十七元半 寸 位 (二格高) 每段八 十 元

像俬裝修·居室設計

瓷磚潔具·電器燈飾

新型工業大厦招租 現成貨倉徵求合作

> 管理處洽或電5—560387 黃竹坑業發街12號 公柏工業大厦二千餘呎至四千餘呎 近隧道口歷板地面管理處洽或電5—523009 長沙灣長順街19號

杨煜松第六工業大廈大小單位俱全 管理處洽或量3-7439229 官場大業街34號

楊翔松第五工業大厦只餘一單位三千餘呎 管理處洽或電3—758481

FOR SALE US\$150,000.00

HAWAII, KAILUA, HONOLULU HOUSE, 12,000 SQ.FT. LAND, 3 BEDROOMS, 2 BATHROOMS, CLOSE TO SCHOOL, SHOPPING AND BEACH.

CALL 5-241195 WYNNE CHAN

香港仔嘉寧大厦

加印紅色每段一百一十五元

新唐樓平沽每呎469元

祗餘2字樓一層

九龍城南道16號仁城大厦

面積532呎

唐樓発管理費

香港德轄道中120—126號

香港商獎銀行大厦20樓A座

仁德置業有限公司

\$250,000

962呎,三房兩廳, 中層,全海景,永無 遮擋。

出租:\$4,500 出售:\$570,000

嘉年地產有限公司 5-256051

中理館位寫字樓 租 招

電話:3-940168-9,3-940160,3-966652

1. 奥利街2號成享大厦地下舖位756呎 2. 皇后大道中 138 號威孚大鷹新型寓 字樓3485呎

3. 機利文新街26—28號新型商厦1000呎 治租處:裕信有限公司 5-433255張先生

皇后大道中128—140號 威事大厦 新型寫字樓 高低層租售

六基有限公司 域記有限公司 5---252497 5____226009

九龍彌敦道784號

大生银行大师 寫字樣全層出租。每層約一千呎

快速電梯兩部 免收管理費 有獨立厠所 每呎由六元起 清量3-811466 3-814820洽

華懋集團 5-258251

\$353,400 \$353,400

Vigers

特平歐房租售 官塘工業中心三期壹樓

全層面積25.266方呎 交通方便 抽鐵總站 水電齊全 特大車位 不用装饰

尺租叁千餘元 5-660693冷

免佣有意請辦公時間電 ③7 2 1 8 3 5 6 李先生洽

理 榮 大 匣

EE 籍·招租 酒樓、銀行、奶飯市場、電器等門市基旺。 ②深水埗基隆街302號旺舖及閣樓,自己梯相通 商業用二千大百尺,近大街市,銀行,飲食 行·娛樂場所等基旺。 ③旺角花爐道26號楼下一千呎·車行·空運·批 發各行好用。 電話:3—869687 洽

實仔實臣进17號華光大厦背後 士子商業大厦寫字樓招租 四樓全層建築面積2266平方呎 每呎五元五角 平通灣行區 位於金健與條領地鐵站之間交通方便 管理完整 不另收管理費

舖位壓租 高級洋樓 永樂街45—47號地下 天后廊道39號21樓 香港永樂街45一47號二樓

昌工廠大厦 接洽處六基有公司香港威廉頓衛30—41號六 基大厦大福電話H252497

於仁有限公司治定量大厦十三栋第50-459222

大角咀鴉蘭街有大單邊廠房出租面積 八千 五百呎地熟過中合各行業有意請 電3-3 4 48 8 6英治

造萬宜大足

寫字核旺錦實用面積計 請量 5-239859 5-226917

港仔旺舖

洛克道 462 地下連關模約

共千六尺,適各行業出租

請電H634821連先生

市場,茶餐庫及貨倉門前可停車。 請電5)—239859 (5)—228917治。

級市場用途. 廉舊220萬

請電5--500420洽

電話5-412001-4

德林道中166/168號定昌大厦三樓 全層1250呎及395呎245呎550呎

完善桐格 電話 3-457966何治

一樓商業 界限街12號A一樓全層約

3300呎交古遗合布行學校社團會所超

九龍青山道532—532A

亞運雙雄爭奪戰趨白 1 7. 4.

運籃球複賽爭持激烈

开 共 勝 科 威 特

台及彈板項目的金及銀牌。 該位教練讚揚此泳池,自有很大原因,他的跳水選手

佳水率。」

一位原指那是世界上最佳的,並且「帮助我們的游泳綜合場。梁伯熙指那是世界上最佳的,並且「帮助我們的社新德里廿九日電)中共跳水教練梁伯熙極之讚賞剛建成不久

一會比賽項目

|| 西逕逕手村後,作

以二比等領先完上半場 之類位,麥類士胸口控 之類位,麥類士胸口控 之類位,麥類士胸口控 之類位,麥類士胸口控 之,內學球吊入中路, 一,社邊出。

日韓坐新

学场完,大馬領先卅五三仗皆北。 三仗皆北。 三仗皆北。 三仗皆北。 三使平手後,大 馬齊志强投射連連得手 上半場,北韓輕易 上半場,北韓輕易

全港公務員乒乓賽

報章指出,事件很快便獲解决。 因他持有證明他是平民的文件,而意圖進入只准特別嘉賓的大門。該親蘇運動場。現在,一份印度報章又報導,外政部長拿維先期,亦不准入場,首先,據報甘地夫人之子,由於缺乏正當證件,一度不准進入尼赫魯士依足命令,不徇情面。

亞運花邊新聞

女四一二跳三 子百干百高, 組米五米 一百二十百

全族賽事

各項優勝產生

这般反問道:「宣佈員能否控制廢話?」 有時他們弄錯了,亦騷擾了比賽進行。」 與杜斯坦時報說:「他們不囿限於佈告消息,而播出他們自己的評論系統……不必要的播出多餘的語句」。

决赛

運男

/ 創新跳奪標 / 類級水子

予孔政

東昇

馬健士 耶 華摩西斯 李邦臘 以冠段 吳 鄉華 摩西斯

Ė

學重 泳賽 共 B 項完成中共 奪出 男 女四項 金牌 跳 倶 屆來最差 金牌稱雄 告勝

大會電腦正式公佈

亞運獎牌表

亞運男子曲棍球準决賽

基坦度

二酮

是會水上項目的最後一 門子彈板跳水中再奪得 一面金牌使到中共在跳 一面金牌使到中共在跳 一面金牌使到中共在跳 一面金牌使到中共在跳

亞日本落敗今角逐第二

拉南麥堅倫夏德里演出住物,然後於日門將出迎下勝基。

,一擊入網。但日本立 河区揆,十二分鐘時追 阿皮斯鋒發動排山倒海 四度前鋒發動排山倒海 一比一。

菱電輕取東昇

東昇後防空虛菱電鋒將予取予

即開始報名

巴斯

E[]

晋週争

二期星

限码大局。若中共在各球類—未参加拳擊及摔角賽事,而日未在獎牌表上,僅以六本,雖水及水球,今天俱圓海 |球類||一男女排籃羽球賽九項錦標,有較佳表現。奪走霸王地位的機,而日本在摔角上是熱門隊,形成田徑賽,射擊以及羽球單項賽的成僅以六面金牌領的日本,今後兩國爭逐亞洲體育盟主,勢必劇烈。由「俱圓滿結束。另外舉重十級比賽亦完成。 **搡,有較佳表現。奪走覇王地位的機成田徑賽,射擊以及羽球單項賽的成國爭逐亞洲體育盟主,勢必劇烈。由**

道是日除在今届第二次未能列入三甲之内。李啓淦泅五十四秒六七。對日本是個大打擊。他們的熱門人馬隅田敏司僅泅出五十四秒二五,名列第四,僅勝香港李道天第一項决賽,星加坡十九歲德薩斯州大學洪秉祥,以五十三秒正成綾奪百米自由式

為勝,力挫日本十一比十, 為勝,力挫日本十一比十, 中世 為勝,力挫日本十一比十, 中世 有別 中世 有別 中世 中世 一

南華

昨

高級銀牌賽埔頭挑燈夜戰

南華遭逢精工

日六十月十年戌壬歷夏

四種

日本於週一奪得五面金牌後,使其在游泳賽退大熊門搶得一項金牌。
歷全場,只有新加坡飛魚在男百米自由項目
泳賽最後一天六項决賽中,有五項奪得金牌 (美聯祉新德里廿九日電)日本於九屆亞連

中华退大热門擔得一項金牌。
中华退大热門擔得一項金牌。
中华退大热門擔得一項金牌。
中华退大热門擔得一項金牌。
中华退大热門擔得一項金牌。
中华退大热門擔得一項金牌。

· 與在水球稱雄。南 、項列前茅,橫掃四

驶,奬牌分佈如下

C13536 」屆亞運會

亞運會游泳競賽圓滿

雖膺廿 中共只得六項冠軍未構成威脅 · 力 項 俱 刷 新 大 會 星洲飛魚洪 面金牌成績稍遜上屆 保盟土本色

秉祥百米泅五三秒 四秒〇一。 他在男子百米自由以五三秒撿元並創大會新續,他在男子百米自由以五三秒撿元並創大會新續,他在男子百米自由以五三秒撿元並創大會新續,他的別看了一次,一個的別有非律實際與威廉希遜,十五歲的兩轉女

除以四分廿一秒三二階

亞運水球昨功德圓滿

以三百五十公斤得網牌 銀牌,而中共的數乃東重量三百五十五公斤得 伊朗的迪維斯以總

女子組養事,百米自由,日本飛魚 獨打破人。與四分〇三秒六九獲得銅牌。與此四分〇三秒六九獲得銅牌。與金牌。中共以三分五七秒〇二层次位,而印尼雄並打破七八年所創的三分五六秒九七之级,獲四百四式接力,日本除以三分五六秒四八零

心以一分四秒八一帶來一條友高橋清美泅一分二秒生初賽所創的一分三秒二條將伊勢多惠美泅一分二秒

最後項目超重量級亞運學重費收穫廿七紀錄 叙利 推學——〇五公斤是亞洲紀 亞河大力士 一百五十公斤,他推舉 亞三百六十 一百五十公斤,他推舉 型運擊重超重量級金牌 型運擊重超重量級金牌 型運擊重超重量級金牌 型運擊重超重量級金牌 亞拿澤亞稱霸

西貢隊獲總冠軍 全港獨木舟短途賽

師募愁

慈善獎券開獎

月

新

聞

不服

上訴

・指註册總署取翰其註册爲不合理・一司・於上週五在協報公佈被取翰註册 乃於一九八一年在本港計册,當時擁有與訟人:港府駐册總署,由律政司代表

日取銷該公司在港莊册,使曾在該公,港府撤報公佈取銷該公司註册。

賀し

、阮慶倫等百

兩白粉拆家藏毒 判囚三至四年半

配罪後・分別被主審法自物が家務網・昨在九日物が家務網・昨在九日 地域では ・ 被域で ・ 被域で ・ では ・

經營淫業遣還鄉 九男女

著名琴師倪秋平

四种及歷風總理數百之時,觀禮為寶寶之 一時與禮,請九艘城府 一門與禮,請九艘城府





佛教法住學會主辦

現代之衝激奮

灰美華僑倫羣開

捐救童助學運動

月

模勿知拍賣行拍賣廣生 是一十一時正在香港學打造單行 是一十一時正在香港學打造單打 是一十一時正在香港學打造單一 是一十一時正在香港學打造單一 是一十一時正在香港學打造單一 是一十一時正在香港學打造單一 是一十一時正在香港學打造單一 是一十一時正在香港學打造單一 是一十一時正

招待大埔區兒童

管別別的主義。 全用具)各物照法院所封者當衆拍賣以假商者 全用具)各物照法院命UNDER DISTRAINT 是期三日上午十一時正在香港舉打街舉打行土 星期三日上午十一時正在香港舉打街舉打行土 星期三日上午十一時正在香港舉打街舉打行土 全期三日上午十一時正在香港舉打街舉打行土 全期三日上午十一時正在香港舉打街舉打行土 全期三日上午十一時正在香港舉打街舉打行土 全期三日上午十一時正在香港舉打街舉打行土 本拍賣行內將存在九龍土瓜灣下鄉道〈譯音〉 本拍賣行內將存在九龍土瓜灣下鄉道〈譯音〉 本拍賣行內將存在九龍土瓜灣下鄉道〈譯音〉 本拍賣行內將存在九龍土瓜灣下鄉道〈譯音〉 本拍賣行內將存在九龍土瓜灣下鄉道〈譯音〉 本拍賣行內將存在九龍土瓜灣下鄉道〈譯音〉 本拍賣方內將存在九龍土瓜灣下鄉道〈譯音〉 本拍賣方內將存在九龍土瓜灣下鄉道〈譯音〉

香港權勿兄弟拍賣行啓 定期內將該貨物出灣下趙之後若有錯獨或意外 定期內將該貨物出灣下趙之後若有錯獨或意外 定期內將該貨物出灣下趙之後若有錯獨或意外 定期內將該貨物出灣下趙之後若有錯獨或意外 不明歸買者自理特此聲明

平方

代理永僧洋行設宴歌

样初、蘇本年、陳國雄 、蘇錦榮、李正平 、蘇錦榮、李正平 、蘇錦榮、李正平

字樓用具

SAME

FAIR

具傢俬各物廣告

ELECTRONIC CO.

LID.

之電子用

模勿與拍**責行拍賣** 高

- 二等二二四 香港標勿兄弟拍賣行啓

交吉物業詳情暨出 銀主命公開拍字

其拍賣房內將下開物業當衆出投三十日(星期二)下午三時正起在香港畢打行土庫內三十日(星期二)下午三時正起在香港畢打行土庫內

香港欖勿兄弟拍賣行啓

電話·五——二三八六六〇 哲港平打街路打行土庫 哲港中打街路打行土庫 管港平打街路打行土庫 管主代表律師孖士打律師行同啓

AL BALL 1982 北區扶稅社 泛舞寶

本會基此的會員

出席爲荷。

HANSBERG

RESTAURANT

TB. 之酒

召開本年度會長大會及選舉下層理事除分函外特登報週知,敬希各之故定於一九八二年十二月八日〈星期三〉下午二時三十分在本會之觀塘。梁屏道耶街街街沿洞利會咨問道告

香港最高法院經歷司 班立德

ELECTRIC-EX

行担

LUEN

本拍賣行內將存在九龍 MANSION 標下(SAN HANSBERG RESTAURANT LTD.)
「NATURE OF GOODS—ICE MAKING MACHINE OF HOUSTAILC COPYING MACHINE ON HANSBERG RESTAURANT LTD.)
「NATURE OF GOODS—ICE MAKING MACHINE, PHOTOSTAIC COPYING MACHINE ON HANSBERG RESTAURANT LTD.)
「NATURE OF GOODS—ICE MAKING MACHINE, PHOTOSTAIC COPYING MACHINE ON HANSBERG RESTAURANT LTD.)
「NATURE OF GOODS—ICE MAKING MACHINE, PHOTOSTAIC COPYING MACHINE ON HANSBERG RESTAURANT LTD.)
「NATURE OF GOODS—ICE MAKING MACHINE, PHOTOSTAIC COPYING MACHINE ON HANSBERG RESTAURANT LTD.)
「NATURE OF GOODS—ICE MAKING MACHINE, PHOTOSTAIC COPYING MACHINE ON HANSBERG RESTAURANT LTD.)
「NATURE OF GOODS—ICE MAKING MACHINE, PHOTOSTAIC COPYING MACHINE ON HANSBERG RESTAURANT LTD.)
「NATURE OF GOODS—ICE MAKING MACHINE, PHOTOSTAIC COPYING MACHINE ON HANSBERG RESTAURANT LTD.)
「NATURE OF GOODS—ICE MAKING MACHINE, PHOTOSTAIC COPYING MACHINE, PHOTOS

人庭床

(李國体頒獎

定期內將該以物出海下機之後若有鐵廠或意外之事俱歸實者自理特此整明 HATURE OF GOODS METAL CUTTING MOULDING MACHINE, ENGINE LATHE, ETC. 省物性質——切模機車派及各物)各物照法院所 BLDG. 樓下 A座(LUEN GAY ELECTRIC ENGINEERING CO.)(ENGINE LATHE, ETC. 省物性質——切模機車派及各物)各物照法院所 ENGINE LATHE, ETC. 省物性質——切模機車派及各物)各物照法院所 香港舉打街區打行土庫本拍賣行內將存在新界打磚坪街(原音)門牌二 格

各物质告 使 勿 泉 拍 青 行 拍 毒 KOWLOON

PARTERPRISES(H.K.) LTD. 之影和 PRISES(H.K.) LTD. 是是 PRISES(H.K.) LTD. 是 PRISES(H.K.) LTD. 是是 PRISES(H.K.) LTD. 是 PR 模勿與拍賣行拍賣 CHINA SCENES

B者兹承九龍地方法院命UNDER DISTRAINT NO.1667 OF 1982年於一九八二年十二月一日即星期三日上午十一時正在香港學打傷學打行土庫本拍賣行內將存在九龍彌敦道門牌六二五號 RITZ BUILDING 一七零六章 CHINA SCENES ENTERPRISES (H.K.) LTD. (NATURE OF GOODS—PHOTOCOPYING MACHINE. HI—FI SYSTEM & 各物照法院所封者當眾拍賣以價高者得投得者須立即將全部資款以現線紙本拍賣行內將存在九龍彌敦道門牌六二五號 RITZ BUILDING 一七零六章 CHINA SCENES ENTERPRISES (H.K.) LTD. (NATURE OF 600DS—PHOTOCOPYING MACHINE. HI—FI SYSTEM & 自理特此整明

二二〇二三四 香港機勿兄弟拍賣行啓

日(星期四)下午三時至十一時在世界殯儀銀舉行

哀此計

數師除分函外特此登報希各會員屆時出席參加爲荷。右通告街英臺酒家召開一九八二年會員同人大會省覽年結通過財政預茲定期本年十二月十六日〈星期四)下午四時三十分假座西

西環街坊福利會

四時三十分段位

本公司股份票由本年十二月十日起至本月廿三日止暫停辦理過戶合

沙親拍責行拍手

青少

生活型態

美

: =

可區

旺角區管會聯同警方市署 整頓 通菜街認

行突擊滑理行動,將超越範圍的攤檔及貨賃會,昨日職同市政總署及警方人員,在路更加暢順,及防止非法擺覆,旺角地區 掃蕩違例擺費小販 將召集小販賣區內一等,現里角地會的協學,該區將將召集小販代表自律遵守規例 供電・(挺)

社工人手短缺主要因起新點

叙目 電 企

18案第二百三十七 院 第二百三十七

新公時間內致電(木一94年)三宝王惟翰律師事務所索及詳情及投標表格,可向力與詳情及投標表格,可向力與詳情及投標表格,可向力與

则領取及於一九八二年十二月七日前漢妥送問·《K—944221)吳先生聯絡,而所有投模必須是務所來取。所有對上述拍賣貸品有與鄰之人,可向九龍彈教道大七三號香港上海匯豐銀行

王惟翰律師事務所 小樓八〇三室

非正合、法人 街小贩配可區內濟理非法機構。圖示:旺角地質會與有關政府部門昨在

政總署



世年を収録で

一 裝設電箱工程 一尾,購物的人会

中大社工隊及明愛中心外展隊

菁

區調查研究

電腦後・便會全數文件・並採用不記 福來青年 時存性證 中心

或理服務」通過人民入增事務處的熟級,協助可招聘本地工人。 遇到職員入埋證的問題時。著的工作並非到此便告結束,該署人員繼續積. 爲了方便學生希望九巴汀

有志從事社會工作的大學學業同學在接受通當的專業訓練後,加(四)我們反對政府聘請未受社會工作專業訓練的大學畢業生。

作的行列。

的解

决署協 際電扇製造有限公司企並於去年底保送他們的港工人。此外,並期日公司從總公司調派六位

為「退休不用愁,進修樂悠悠」的老人進修(港駅)香港基督教服務處現正計劃推出一

修課程計劃乃針對香港日益嚴重

致發熱,從而延長摩打的壽命。 說、「風扇的摩打是革新的設計 **一業署促進投資成功例** 頭凯班練

松下電器在港設廠

日六十月十年戌壬歷夏

長時間

主要爲吊扇),銷往東亞南、中東、中美洲及南美洲司。現時國際電扇製造有限公司已開始在港生產電風工業署工業投資促進科在兩年半前首次接觸該兩間日

生產風扇鎖 港製吊扇供應供 往海外

附表人與 屬國員該 公得會公

要找蒋一所可以承受機器產生的震盪的合運廠房,並一帮及建議,包括如何獲租購廠房、勞工法例,及招聘員工工作及建設,包括如何獲租購廠房、勞工法例,及招聘員工工業投資的人士一樣,他們獲得有關的股廠的詳細資本非投資的人士一樣,他們獲得有關的股廠的詳細資源在本港投資促進科與松下精工株式會壯派駐香港的代表風扇廠的計劃。

頁三第張三第

聞新港本

双詞獎。 族 問**證**剧

瓦謝頒扬

就漫

資料

数展迎覧

參觀

九英文書院聘中學國文教師,有

老福利會

保護視力

明愛成人敎育中心 課程包括:中學課程、簡科及文娛科 ☆中學課程可在兩年內完成

學國文教師

☆F.1至F.3 政府津贴 ☆可參加中學會考 · L.C.C.I 等 導修中心:(逢星期六下午 香港竪道明愛中心 九龍石壁道明愛白英奇

沙田文體路明愛中心

7明受中心(逢星期日上午) 查詢電話:5-242071內線243

樂政章程,請填寫以下表格,寄回香港竪道二 姓名

資 移 月 爲子女爲將來 二萬九千元起全家可申請入籍取護照等手續文件合法律師樓簽約領事館公證電話⑤ 二四一一五五香港皇后大道中59號友聯銀 行大厦1205室

香

港政府

体

一大八二年十二月十日(正午十二期完定一年其後按季積約 一九八二年十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午十二月十日(正午) 地

政

遺莫非滅三加一最簡單的加減數

其銀器電 視 播馬家 酸 珠影寫 西特牙杖 首果投机 斷級及人 屏 牆機設瞭

號權璃1 兄參機器玉紅打日 機音手俬度上

政 司 写

運輸署署長へ署理)蘇耀祖

電話:5-738966 上午九時至晚上九時 上午九時至晚上七時 中環德輔道中二十五號 上午九時至晚上五時半

開課日期

布 政 司 客 民 政 科 公 告
特此公告

民政司

黎教養

業頒發證書 成問題。

19中,各課程內容及目的乃針對如敬服務處副主任吳水麗表示: 該計

切照校外課程 基督教服務處開灣 程

老人進修

The British Council 英國文化協會

程 課 語 本會在港九皆設有分校 九龍佐敦道拔萃女校及銅 普通英語課程(初級至高級 鑼灣分校設晚班英語課程 (下午五時半至晚上十時) 灣仔本會則開設早、午、 晚各班英語課程

高級會話班 會考英語預備班 倫大GCE英語課程 商業寫作課程 普通商業英語課程 中級及高級)

劍橋文憑試課程(初級及高級班)

一九八三年 一月七日 秘書英語班 入學測驗日期 社交英語班 十二月五日(星期日) 就讀本會課程者須經入學甄別試、投考者須於入學測驗前 推備十元考試費到以下地點辦理預約入學測驗手續 香港辦事處:灣仔軒尼詩道255號本會

中區分處:香港圖書文具公司

:佐敦道拔萃女校(正門入口處

だけ、 展士士士士士士士 去佐城 月月月 月月月 月月日

政

政務

民政司

上午八時至下午五時上午九時至下午五時 練輕時間

正午十二時至下午五時上午八時至晚上十一時上午八時至晚上十一時上午八時至晚上十一時

能被警方或軍部人員動令例於上開射擊練習時間內

政務總署元朝政務處

力未容 高

手殿士(右)脚下。(合衆)手殿士(左)以熟數敗於巴克亞運拳擊次中量級比賽

亞運拳擊

南北韓

大熱

重量級),降加賽

能迪斯在接

橋業

郭田

· 全被送回原來崗位。 用賽時,賽觀食物不佳 項工作的各處子,在試 「因爲較早時主持此

亞運足



選手村內食宿蠻好 各國代表咸感滿意 運動員已吃掉六千

時早上連淋浴也沒有熟 佛及供應的投訴。 所及供應的投訴。 然水缸內沐浴,報告有 熟水缸內沐浴,報告有 整局上連淋浴也沒有熟 於水缸內沐浴,報告有 以來規模最應大的一次說今次任務,是他有生阿斯荷克酒店工作,他年一直在新德里公營的 部份代表自來東亞。不常是中國菜,西菜以至印度中國菜,西菜以至印度大面。不可以之五十五的食品。不可以至印度

網球四項決賽今 女單井 週二決賽撼金素戶 上悅子爆冷 舉行

The same

三項雙打今展開日本南韓對壘

بلل

手末當胡及曹容勝巴基 地决赛中,李焕容及金 地游及馬克勒六比三、 州浩勝中共第二種籽製 成南韓內國,今日南場

亞運羽球單打

球今演首傳

晨操

不段廿八秒六,按**程任**塾, 李成由告東尼主操, 李成由告東尼主操, 李成由告東尼主操, 李成由告東尼主操, 李成由告東尼主操, 李成由告東尼主操,



本週末沙田跑馬八場

耀武欠銳

場面熱鬧,精彩鏡頭不少 正式試期,出換馬匹甚多 昨處沙田早課,雖非









第34届

4

機會平平。 現住態,選末跑千四米 現分里,不易養







香港學校朗錦節特輯

世界俘遇





興建橋樑連接大利島

交

一業市場

項發展

PO

KIU YAT

一位小朋友之香任。

北區發展非常迅速

昌津

島南段

· 真夏秉純羅澤棠表示動用近三十萬元北區 節 遇 末 展 開 豐 盛 文 娛

將建場舘泳池

新

組重 面 全 春 品 明

可告,直至住客之間培養互助結聯。 中由於居民互相認識是需要一段時間,擬匪因而可以肆無忌憚進行其盗戒 作用。但是需要如及多層大廈之居民很多,根本不認識其鄰居 之於另一類數字正在上升的罪案爲爆飙,伊令和總區指揮官將其形容 來機會越高。 可告,直至住客之間培養互助結聯。 在於另一類數字正在上升的罪案爲爆飙,伊令和總區指揮官將其形容 來機會越高。

百耆老

同歡

復甦

P假期四天班,行程自由,天天有国出發, 雙人房每位計一千三百五十元

報名或案閱說明舊

推續府港 設廠 冀能 在港



公 幹 波 假 探 親

均道

讀者七海希爾頓

人出發

建築

定相當沉靜,令廠商們對聯一發展,實在令廠商們有點沒機比率高,假如廠商們有點沒用地,在最初

版、政府都門、 是SCHLAG 是SCHLAG 是SCHLAG 是SCHLAG 是SCHLAG 是SCHLAG 是SCHLAG

黍萊國際公司業務多元化

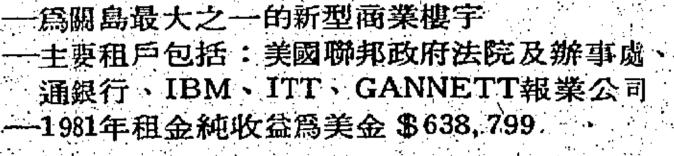
提供海

, 物業 管理 服務

範圍廣泛設備全專業化

,是成本很低,可以裝在家用電器輸電緩保護無數電子設備。 生損壞情况。

置業移民 美國 -樓高十層,建築面積106,830**呎**



香港海省中心第一座地下所均八至九室 假语:5-294377

澳門總代理:永泰發展公司 澳門南灣57-59號南灣商業中心 1102B室

位括:83757,85095

Aloha Hawaii Realty 美國總行:槙香山(808)524-3200

報日僑華

學助童教

・S・E・電子 業大厚都講究外 在・香港很多新

日六

· (本年在印尼耶加達文化館展「阿里山雲海」 林建

態度極隔

名家書

展銷會

今日換

展多件精品

上一丘一整之勝而已? 一丘一整之勝而已? 一丘一整之勝而已? 一丘一整之勝而已? 一丘一整次常說胸有丘型,林氏目中景物,何

準傷文化

港中國美術會會員作品 巡迴展於中西區明揭幕

在中環順聯會文化館展出三天

明至暮,格得不絕。. 即至暮,格得不絕。. 即至暮,格得不絕。. 即至暮,格得不絕。. 即至暮,格得不絕。. 如本意家類異,發法家邊家題,及文化界知名人士 林処回教授的國資展,紫於一九八二年五月十九日,在印尼首都耶加 天馬寄自耶加達

林建同在印尼畫展觀後

(林建周作

時眼界・派盘陣の場合は、一番・

西國軍司之才與 一五年或也。翌年, 一五年或也。翌年, 一五年或也。翌年, 一五年或也。翌年, 一五年或也。翌年, 一五年或也。翌年, 一五年或者。 一五

槁

B

館畫廊

佛學班同學會明日 葉文意續講圓覺經

(其三) 建連螂夢成追憶,金井啼鳥夜夜心。 紅葉鹽燈月影沉。秋深霜露染機林。 (其二)

時,在香港大會 (其四) 若待升平歸故里,可能一矢定碑州。 激感歲月又深秋。湖海**獨**零縣白頃。

安中大家 中大家 国家 () 中华 () 中,一大家 国家 () 中,一大家 () 中,

華僑日報讀者七海旅行團主辦

費用包括:

一日歡樂遊

1)乘豪華水翼船客位來往港澳

2)全日暢遊早班往澳傍晚返港

(3)歡迎午宴設澳門龍記大酒家

4東方蒙地卡羅觀光娛樂博彩

5)乘豪華冷氣車漫遊濠江名勝

(6)瀏覽觀置堂及連理古樹獵影

(7)横跨澳巫大橋欣賞雄偉建設

(8)選購澳門著名土產飽贈親友

(9)全塲大贈送陳喬彌旅行三寶

逢星期六出贸

(1) 一晚總統酒店賽華客房

③週末假期每位加\$80

歡迎垂詢★請早訂座

訂房電話:⑤413083

S218

\$378

逢星期日出發

全院。耐量:九龍窩打老道八十四號(B一) 中一時,由高永霄主講「民初四大名僧」,數明珠肚佛史專修班,本適日(十二月五日

明珠社佛史專修班

本週日高永霄主講

致羣社粤語劇武

·月十九起荃港共演四場

門界分三十二月--在九龍佑寧堂,油麻地佐敦道四號,晚七時十六尺十七日:在基督堂,九龍窩打老道一三二號,晚七時十六尺十七日:在基督堂,九龍窩打老道一三二號,晚七時半十二月十三及十四日;在循道英語堂,皇后大道東二七一號,晚是次演出時地如下:

展覽廳展出 最後一天

赴美加展畫講學 何敏公同宴親友聚響縣後,因急於是何數公同數之一 賓主唱和情深意厚

鳳溪吟

大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「其二」 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「其二」 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「其二」 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「其二」 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。 「大学火迷魚雁・寂對松窗聴春殇。

情

的女工視力就 就

彼,候此多。

寧原平 日简文 多寄予殷切

也要培養兒女成 縮望 食

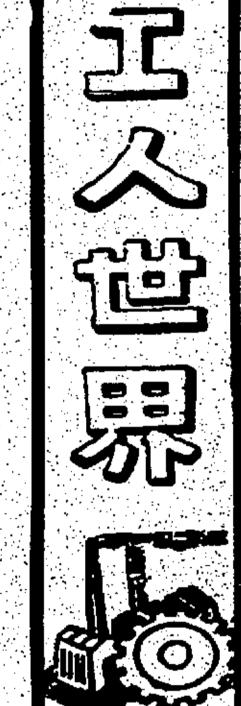
子弟完成中等教育起碼過四

受傷

(十二)新界荃灣大河追六十七至六十九號 電話::三——二八〇二九四

(1)乘豪華水翼船客位來往港澳 (2)住宿最新落成澳門總統酒店 (3)東方蒙地卡羅觀光娛樂博彩 (4)週日午宴於澳門龍記大酒家 (5)乘豪華冷氣車漫遊濠江名勝

(6) 瀏覽觀音堂及連理古樹獵影 (7) 横跨漠逐大橋欣賞雄偉建設 (8) 選購澳門著名土產館贈親友 (9)全場大贈送陳急齋旅行三寶



處世戒多言

?

職業介绍服務,現有部份急购空缺如下: 勞工處本港就業輔導組,為求職者提供免費 等工處上 等工處之記) 等工處之記)

年有即工作經驗。月新一千三百元,供予贈。 無須經驗。月新一千五百元。 一有船景經驗。月新一千五百元。 一有船景經驗。月新一千五百元。 一有船景經驗。月新一千五百元。 一有船景經驗。月新一千五百元。 一年經驗。月新一千五百元。 一月新一千三百元。 一月新一千三百元。 一月新一千三百元。 一月新一千三百元。 一年經驗。月新一千七百五元。 一年經驗。月新一千七百五元。 一年經驗。月新一千七百元。 一年經驗。月新一千七百元。 一年經驗。 一年經驗。 一年五程度,初級傳記。 他獨 一年五程度,初級傳記。 一年經驗。 一年經驗。 一年五程度,初級傳記。 一年經驗。 一年五程度,初級傳記。 一年經驗。 一年五程度,初級傳記。 一年經驗。 一年經驗。 一年經驗。 一年經驗。 一年經驗。 一年經驗。 一年一一三五一 一年經驗 一年一一三五一 一年經驗 一年一一三五一 一年經驗 一年一一三五一 一年經驗 一年一一三五一 一年經驗 一年一一三五一 一年經驗 一十九五三十 一年經驗 一十九五三十 一年經驗 一十九五三十 一十九五三十 一十九五三十 一十九五三十 一十九五三十 一十九五三十

(四) 九龍油脈地廟街二六〇十二十(四) 香港黃竹坑邨編利大廈地下(四) 香港黃竹坑邨編利大廈地下

(十)九龍新蒲島景福街七號麗宮殿院大厦(六)九龍正角花園街一百八十五號地下(九)九龍正一一一九三六九〇(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市同仁街政府合署三樓(九)九龍正衛市局景福街七號地下

)九應慈鎮山慈樂邨樂安棲一至四及電話:三——二六五一二一

(十三)新界屯門徳政国三十一號地下 (十三)新界屯門徳政国三十一號地下 (十三)新界屯門徳政国三十一號地下 電話:〇――八一九三〇〇 電話:〇――八一九三〇〇

常

空氣汚濁衆多竊案 街市攤販提出建議望當局改業 新 市問題多

此外,小街市內版 | 水浆湖水,道一系列水 | 問題所致。但極工務局 | : 雖然街市外的巴士總由系統、加阴門份,使空氣流通。目前,該建設正有待工務局器核中。 | 市政總署設督人表示:雖然所有多顧询市均不設有風氣,但在沙田新街市之特殊情况下,該署垃圾房內設獨立抽氣風,使鬼味能直接排出街市均不設有風氣,但在沙田新街市之特殊情况下,該署垃圾房內設獨立抽氣風,使鬼味能直接排出街市均不設有風氣,但在沙田新街市之特殊情况下,該署垃圾房內設獨立抽氣風,使鬼味能直接排出街市均不設有風氣,但在沙田新街市之特殊情况下,該署垃圾房內設獨立抽氣風,使鬼味能直接排出街市均不設有風氣,但在沙田新街市之特殊情况下,該署 河市内久留。 翌晨街市阴門後,此等令人难以忍受的冤味的歷久不觉到最街市阴門後,此等令人难以忍受的冤味,加上牲畜的流避现象。而另方面,街市内垃圾的臭味,加上牲畜的魔天的原因,是在每晚八時街市内所有堆檔休息後,一點 4 2 2 4 2 4

首期

加强體育敎學生

ALPHA COLLEGE

Vancouver, B. C. Canada ●招G9-12各級及大學一年級新生●

本星期為

海外註册主任:Miss J. Klassen

港督重申對本港青年

一大學康寧皇高 一十九)日於該 一十九)日於該 一十九)日於該 一十九)日於該 一十九)日於該 一十九)日於該 一十九)日於該

七二四三五 N-NA 電話



日本語講座招生

:由初學至研究班·包括內話文法寫

學(畢業發給証徵)分早午晚班上。準。

O. PROFESSIONAL FULL COURSES 1. Professional Accountancy 2. Local Stage | Course for the Institute of Bankers

會計課程 初中級簿記 高級會計 成本會計 高等成本會計 中文簿記會計 商用

2. ELECTIVE COURSES

辦事處:皇后大道東3——5號凱德商獎大廈17字標

5-781914 3---671353 3---854392

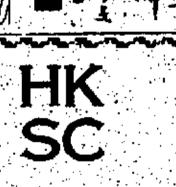
SC

HONG KONG SCHOOL OF COMMERCE

校 址:香港北角英皇道 129 號 九龍尖沙咀柯士甸道81號 九龍油解地彌敦道601號(夜校) CIF及計價 銀行押匯 商業舊信 商業英文 香港稅 法

商業課程

6---283628



全科課程 專業會計全科班 香港銀行公會試班

英 語





春季入學最後註册

親自接見指導 辦事處:九龍尖沙咀星光行1426A堂 電 話:③696477

D S





校務点:二楼(2字) 3-858577 3-853568

(編条体楼上) 校務度: 四楼(3字)5-8912090 香港德輔道西119—127號三楼(2字)近高性酒樓。5-461226

九龍彌教道570-572號一至六樓(基利商業大厦) 校務處:二樓(2字) 3-306173

: 九龍太子道375號全座 (狮子石道對面) Tel:3-305487

九龍大埔道新校(夜校)通告

PART TIME EVENING COURSES(夜校)收男女生

Shorthand Theory

Shorthand Speed

Hong Kong Toxation 香港社的

Typewriting

Costing :

建机理价

速把速度

成本合計

本校大埔道在校已正式作用,新班拉册入学手續可到故校址轉现

Single Subject Courses 退修利

& C.I.F. Calculation 退出口實務及計畫

Electric Typewriting Course 電機打字全科

上禄地點:夜校商科全科班在下列校址上课。

Hong Kong Taxation 香港税例

學例:兩個月結業,在香港組織灣校上课。

Commercial Course 夜校商料全种班

科目: 排犯,商常告估, 追出口偿货及 C.I.F.

张制:面侧月结常,在油旅池牧上课。

科目:IBM電視打字(巴格Telex)

Elementary Bookkeeping

Import & Export Practice

Commercial Correspondence

Higher Accounting

学和:三個月结業

Intermediate Bookkeeping

.校址:九龍大埔道244-248號至路加書院内(近嘉顿消接)3-853568

初级簿机

中极薄花

高级合计

商業信礼

(一)香港西區校: 抢销道面119-127就三接(近高陸酒楼)5-461226,5-478464 (二)九机太子道衣校: 太子道375號全座(對子石道對面)

8-805187 (대.) 3-7180910 (국본)

2-852568 (口)。8-7770282(元)。8-7798811(元)

(三)九龍天埔進在校、大埔道244-248號(近嘉頓消後,在路加書院內)

· 分結隊登山,沿磴石占道1友告閣,並致衷心感謝。 經已昨(廿七)日出院同

薄・しょ

華京

321

財橫發經

资情型入数

放練正午野今 古斗夜小早 彩教场生扮

森妹

五後最|映獻天今

場五冒映週五第

客不遇空新献便主 仁 九 明 **道** 次 實加配奇墨映先辦堂愛半點晚 道 次

ROCKY III

悟波流

· 因而銷量不斷上升,屢創刀確有特効,深獲受脫髮, 及案在本港市場推出,介紹

屋創紀錄,頭及困

庸社行

產量几·都東

超盟天

樂民門金·泰國

場五天今滿爆日連

鹿頸牛均雨中

本届服務行友任務的

再度出動出 縣八 實教笑的鬼馬神仙草

三上升度創紀錄 佐仙 - 營養生變素

樂聲招待經銷商遊韓

由南華快捷悉心安排

尖沙咀

幢大厦

滅火筒

被賊盗去

一段時間內被偷去。午八時至翌日上午4火箭可能於十月十日

郭日橋举

天兩後最上

演主亞摩洛羅

金勇鐵集破金

p----E

田灣海年

歹徒被撞斷二肋骨 拘控於庭重 封 浸 運 客 遇 高 手 判 被告突然出現,以刀威嚇事主刦去六時卅分,一陳姓彘運客在石硤尾美臣

一日,在石硤尾美臣山行刦,计七歲,無職業,被控三罪:

學用之一 一大積極策劃新校建設 一大積極策劃新校建設 一大積極策劃新校建設 一大積極策劃新校建設 一大時間題。 一大時間題。 一大時間題。 一大時間題。 一大時間題。 一大時間題。 一大時間題。 一大時間題。 一大時間題。 一大地區門關的時間里 一十七百萬元 一十七百萬元 一十七百萬元 一十七百萬元 一十七百萬元 一十七百萬元 一十七百萬元 一十七百萬元

Kieldo

1

行發司公士霍

靈

医包 黃金 臨光早請場五天今 富豐料笑。馬馬鬼鬼 盡聲 傅



早**黃**

場五後最

怒投

海洋

場五後最

黄 柴錦文倩

数有型有:馬出子父 囊聲

娛

學文學

華南

机柴半五 渴與快點 場 経 経 発 于明确 生女僧 學皮 生女佾

南

投奔怒海

天今後最 天今後最

投奔怒海

片巨軍冠

翡翠

为利多域后帝國帝

聯合廣告

天今後最|天今後最 看速天兩后最 電世結以閉以 后帝國帝

粉破剛鐵牛劍雪牛 啡咖荷薄黢

将早天今

映镇全明 生學女皮俏 場點四今 授性帝 **淫献帝** 秘受后 结實國。

精举早今后帝 星福·地萊油·華龍

女熊際虎龍際家磯熊 淫三 ! 大 將 半 仔南越紫綠民 仔南越紫黛麗 華麗 。等中央·看下车所 石潭。等系介 未嘉·都皇·后皇 华五天今後最

死面最 結以 開以 亡對後 束愛 始性

場五天今滿爆綫全

主葉 張 夏 湯 演章 荣國汐文 集線

天 今後 最

演導烽大黎。製監維當要

殺缚大戰爭恐情后一王三

小功場是基 | 生學女皮情 場件基 子夫: 早未 | 生學女皮情 場件基

映獻置隆天明

生學女皮俏

死面最 | 結以 | 開以 | 開後 | 始性

哭默镇五天今

片色盛公狄之聲一當夢強暴運瑪夢珠!情靜可能作人鳴年露肖。琳莉露出

經濟子爺姑際國

仔越夜今 南。午

死面最 結以 開以 二對後 束便 始性

聲麗·統總

場五天个滿爆日連

主葉、張「夏」語

不見

映聯場五天今 越新啓快与南都示樂的

生學女皮們等級關門

魔吧四國分残國龍紅十

超級人

映聯場五天今 來時新獨 ! 的流:

密的代時流風新 做就做話塲早今都當

來時新揚 !的流 際的代時流風新漂

三大難夫破地油單咁提點龍場今 三星城功衡縣 陶賊只華 早

球明·廣·音

人超談

鋒急辣

是爭鬥鬼人結構實際經 宜不食兒



件專人發鬼生發州加年六七九一 打神:場夜午珠明

容影 國 6 倫

主 摩珍 演 爾西

生學女皮俏映猷天明

林少北:海早今華麗

下後都 天後都 大學 大學 大學 門會議 70時 回回 年光 嘉亞摩渣羅

宜不實兒 兵奇課間 :映天後 洋南·仔港香

怒海 投奔 主領 洋子林 油街 人無線

看觀宜不實兒

蛇地猛神場午 。頭虎龍:夜

不見 | 結以別以 越縣

3 841199 **臺鹽週二第!滿狂** 鉅動幣又演大鬼近人了構魄心一。導才一勿生

宜不童兒。激剌款新 錄片恐一打收到本! 紀怖切破入處片 宫麗碧利順

塲五天今 場四天今 飛撲早請 從未無映速者多期 小工 经 九七五原 時放 點點 野 門 中 四 牛 間 映 43200 孫 **有** 3 2 3 4 3 5 9 5 9

演導頓斯卡士聯羅 主納蓮嘉豫殿 23M 29,42,209 演。 城英。 康 達 直 士 巴 光新

詹縣士 馬譚高米湿埃魯

風關。滿慰衆性等王藏 無大任營勞丘愛樂老春 與阻睇客所八營園五間 倫作陪色!的,!的

后,所以現時部份接到新歐玩具或 用,所以現時部份接到新歐玩具或 用,所以遭類盯單的盯量雖不多。 一方面試試市場的原 在紐約玩具禮品展中展出,所以訂量不多廠商也須趕產。 惜訂量不多 以趕及明年二月在紐約舉辦的玩具體品展覽會,所以個別玩具廠目前生來的新歇玩具圖樣,現時質家部份已有試單開來,訂量雖不多,但廠商 E.

在於一方面試試市場的反應,另方面則為應付明年二月份在紐約的玩具體品展中作展覽之一方面試試市場的反應,另方面則為應付明年二月份在紐約的玩具體品展中作展覽之一方面試試市場的反應,另方面則為應付明年二月份在紐約的玩具體品展中作展覽之一方面試試市場的反應,另方面則為應付明年二月份在紐約的玩具體品展中作展覽之一方面試試市場的反應,另方面則為應付明年二月份在紐約的玩具體品展中作展覽之一方面試試市場的反應,另方面則為應付明年二月份在紐約的玩具體品展中作展覽之一方面試試市場的反應,另方面則為應付明年二月份在紐約的玩具體品展中作展覽之一時表示:較早前美國買家帶來的圖樣及客來的圖樣,現時部份已决定先開來試單,先分別表示:較早前美國買家帶來的圖樣及客來的圖樣,現時部份已決定先開來試單,先分別

心續向好再升六十

三元

港金扳上

關

·價均升十六美元。飾金牌價無變。週·價三四〇六最高達三四一四,波幅六

一歐洲金價開

不可存息曾見調低。 一、特訊)銀行劃一存息及優惠付息減降一厘 一、外匯市場並無明顯反應,美匯做價牛皮靠堅, 外匯市場並無明顯反應,美匯做價牛皮靠堅, 等。 一、特訊)銀行劃一存息及優惠付息減降一厘 一、特訊)銀行劃一有息及優惠付息減降一厘

〇 助 七 五

吸收較多資金流向高息地區。 小本港利息跌得過急,可能削弱港元幣值 中,利率一定要進一步下降。目前最佳 是雖以完全不變,所以形成信心虛弱。無 是雖以完全不變,所以形成信心虛弱。無 外匯業人士續表示:日來一些貿易團 吸收較多資金流向高息地區。 因授,交易商等採觀望,除一般性商業盤外,行利息正式調低一厘,但香港前途問題對匯市下跌,但兌港元則企堅,但市况交投頗平淡,據外匯業人土表示;美元在港市兌各歐日贷 ・投機

· 可能削弱港元幣值 · 一步下降。目前最使 / 此法不息節大 舉的久一上陰 會是後厘,後

家庭電器銷路仍未見起色。

如果天氣持續

\$食業夜市生意亦有所好轉,但冬季

低減息利放存 首

低息十三元。 元。公價定三四一五, 六十三元,波幅六十二 元,較上週六收市價升

無變動。 成四手。八月四五五, 成四手。八月四五五, 成四手。八月四五五, 成四手。八月四五五, 成四手。八月四五五,

國寶通財務一切業務。 行服務及其附屬機構萬 通銀行香港一切個人銀

東元。十二月四三一, 成二手。一月四三一, 成二手。一月四三一, 成二手。一月四三一, 成二手。一月四三一, 一月四三一,

糖期

萬衆服務中心石家立

出任紐約州萬國

货通銀行總裁職

價造

生猪市銷

運

匕價

升囘元美兌鎊英

升

上遍

題。因此,目前金市的理然未有對遺點作出原 一個角去看,實易赤字的 一個角去看,實易赤字的 一個角去看,實易赤字的 一個角去看,實易赤字的 一個角去看,實易赤字的 氣溫驟降近期低點

等,整商趁低價大手入貨,準備明年初交貨之用成六百二十五手,五月份八點〇五美仙,共成三十九元美仙,共成十二月份八點八二美仙,共成五十六手,五月份八點〇五美仙,共成三十九成五十六手,五月份八點〇五美仙,共成三十九成五十六手,五月份八點〇五美仙,共成三十九成五十六手,五月份八點一月份一點八二美仙,共成五十六十五手,五月份八點一八十月份八點一八十月份一點一次,也是一個大百二十五手。

少減續繼會

《爲九厘六二五至九厘七五,比上週五跌去四分三厘至八分五厘,六個月期爲九厘行城息,一般大型接受存欺公司亦相應調低各期港元定存利息,昨兩家財務公司

副食樂寒衣物好銷

娛樂交通未受與急

辦事處升格爲香港分行,此足以表示三井銀行對香港成爲世界最大財經中心之一的信心。 三井銀行發極發展與香港的貿易關係,於一九七五年成立香港辦事號。以後進行準備

對爲客戶

提供服務支票處理

張

· 極過前日的竟日微雨後,昨日本港轉晴,但氣温最低會降至十五點四度,爲近期間的低氣温紀· 電器、交通等並未受惠。 (特訳)昨(廿九)日本港氣溫縣降,副食品,築寒衣物及飲食業的生意都較前好轉,但娛樂 寒冷一星期,多個消費行業將繼續晉旺。

買家少量訂貨是試市場反 計圖樣 已有反 HTV 另方面為應付明年三月 -

較早前美國買家

寄來設

有極大的增長。 一有極大的增長。 一有極大的增長。 一有極大的增長。 有極大的增長。 一有大 一個的進度,紫額和盈利 一個的進度,紫額和盈利 一個的進度,紫額和盈利 一個的進度,紫額和盈利

有極大的增長。 一步擴展其基本建築和 工程裝務。 工程裝務。 工程裝務。 工程裝務。 工程裝務。 工程裝務。 工程裝務。 工程裝務。 工程裝 港的主要工程包舌:

斯及昆士蘭等地有關的 括主要地產發展公司。 括主要地產發展公司。 經費集團主要業務 大的工程。 大的工程。 人合作進行規模極度 电机,專門獨立處理或與

盤買

噸萬六足不米存本基

沙漠 少

輸出單便每噸 個輸出平均單

金 倫教股市(金融時報指數) +6.40(593.00)--- 5.60 (594.40)-·

H.K.S 8.45

H.K.s 2.65 H.K.s 3.15 紐約股市(道建斯工業損數) -- 0.37~1006.997) 東京股市(遊瓊斯綜合指數) 收市指数 + 37.26 (7936.19)

金市(審金元元)

企作(審金元元)

企作(審金元元)

企作(中央元元)

足盤 U.S. + 16.25(334.00)

泉元開市價格:法關克福 2.4920

倫敦 1.602

東京
巴黎

終於跌破了五百美元間,十月

評論和管

元後果堪虞

工業國家已協議大幅提工業國家已協議大幅提高(華盛頓電)金融

美

金

九日電。由於受到預期今年 九日電。由於受到預期今年 東國貿易赤字將創紀錄的影 東國貿易赤字將創紀錄的影 安士報四三〇・二五等元。 大上五十五等元。 大上五十五等元。 大上五十五等元。 大上五十五等元。 大上五十五等元。 大上五十五等元。 大上五十五等元。 大上五十五等元。 大五一十五等元。 大五一十五年一十五等元。 大五一十五等元。 大五一十五等元。 大五一十五等元。 大五一十五等元。 大五一十五等元。 大五一十五章元。 大五二章元。 大五二章元。 大五章元。 十五章元。 大五章元。 大五章元。 大五章元。 大五章元。 大五章元。 大五章元。 大五章元。 大五章元。 十五章元。 十五章元。

仙美五廿升銀白

为之二十六。除此 整展银行的财政粮 要要是一九八二年 整度银行的财政粮 要要是一九八二年 数度银行的财政粮 等。 数度,亦担任

任主要動力

Ú

数目,亦即是美 及数,一九八〇年 是太平洋地區最 以為美國的做法, 一後的外國投資,一後的外國投資氣候

濟經僑華頁一第張五第 支票,例如是交電費、 有關客戶發出轉應式的 每來往戶口的顧客,如 個月前,本港一家外資 個月前,本港一家外資 麻

寬 助

加緊考慮中 幣貨美

日

柏定基爵士週年

求需內國足滿爲

可

石

鎊

市塲表現好

去年

及每担一整八元。其他幼 格積升的刺激,現货及 格積升的刺激,現货及 格積升的刺激,現货及 格積升的刺激,現货及

合産小電

導使幼砂糖亦 **吨聞說轉口** 糖現貨及期間 糖供疎價續升

現貨及期貨價亦跟高,北越產品成交一千榴花粗砂期貨每噸再升八十元,一般幼砂

强仍力壓吐囘 匯美京東

軟向續繼 八十過略僅交成,圓日六

。 減轉末週上比,**億**

華 僑 經濟

對紡織成 削減配 衣

中华民國的產品為主。 一九及中华民國的產品為主。 歐市各國工業構成傷害,問查對動作各國工業構成傷害,問查對手進行家用陶器用品的進口數量,外質協會說,歐洲共同市場教

一十至五十不写。 一十至五十不写。 一十至五十不写。 一十至五十不写。 一十三十三十二十二十二十三十三十三十二九八一年则高逵一草 一九八一年则高逵一草

採取減少進口配額措施

PECIAL HOLDINGS LIMITED

承董事局命

W. J. TOOTILL

公司秘書

一九八二年十一月二十九日

怡富特别投資有限公司

股東週年大會通告

期四)上午十時假香港康樂大厦四十六樓舉行股東

(1) 省覽截至一九八二年九月三十日止年度之賬項

(1) 凡出席之股東在擧手表決時均擁有一票投票權

,而每持有一股面值港幣三元股份之出席股東

或委派出席之代表,均擁有一票投票權。有資

格出席及投票之股東可委派代表出席及投票,

委任書必須於開會前四十八小時送抵本公司註

及董事局與核數師報告書。

週年大會, 議程如下:

(2) 選舉董事。

註册辦事處:一

香港康樂大厦

四十六樓

(3) 委聘核數師。

(4) 處理其他事項。

本公司茲定於一九八二年十二月二十三日(星

。柏克索加息幅度出人意思,而英倫銀行之學 西市場困惑,而致英镑再受壓力。柏克索銀行 遊市場困惑,而致英镑再受壓力。柏克索銀行 總繼續貶值,短程上雖可望收效,但不免更使 然繼續貶值,短程上雖可望收效,但不免更使

恒生財務有限公司

· 直支 (联子库等) 含度: (世界) 50 , OO0 元

恒生銀行總行及各分行均可辦理存款手續

電話:5-8255171

9-750%

實收資本港幣三千五百萬 自動讀期存款利率

10.00% 10,00% 六個月。

香港中環永樂街七號永安祥大廈一樓

四 天遊覧 \$ 1550

阿里山九天 \$ 2430

海陸空五天

居者有其屋貸款 各類汽車及遊艇分期 樓字按揭

歡迎垂詢: H-430303-9 H-446171-3

3-842277 3-849192

Goodie

七天豪華團 \$ 1860

松園、碧桃林、蘇碧

3 - 321 31 5 - 8

3 699393

章 270

300 300 420

1050

233

誌標的學信

3 - 319151

代表不須爲本公司股東。

册辦事處,方為有效。

九龍登打士街56號柏裕商業大厦2010室 個別證全套收費 快 \$ 90

曼谷芭堤雅6一7天造二、四六出發 韓國四天波假團單人房達五、六日出發 CARRY ON TRAVEL

旅運有限公司

\$1800

\$2100 \$1950 \$2350 \$2750 \$1860

\$3380

佳麗安

银衍中心716室 K 886353 886356 K 325371-2

(本州/九州/ 建四、五、六

(華克山莊)

四天精華渡假團 \$1350 八天環島豪華團 \$2080 九天(阿里山)豪華團\$2198 *代定台灣各大酒店及機票 * 日日本州八天團 四天豪華國

旅運有限公司

2,600±

2,350起

1,390起

本\$3100 5 705352 3 -694447 3 846484 3 7566993 12 432631 歷史悠久。專業策劃。行程一流。有口皆碑 達星期六出發七天\$2030 九天\$2430 83年1月22日, 2月13日, 3月19日 畅遊:歐洲七國十餘名城,住宿一流大酒店 每日三餐中西佳餚,專人領隊,粵語等遊。 特級行程·住宿阿里山賓館 逢星期六出發 只收 \$2430

60

表示 台七天 建 \$ 1800 或 \$1800 星七 日小天 馬 \$ 2750 卓章 \$3680 美加移民升學。特惠廉價機票

台泰星馬簽証。代訂各地酒店 旺角彌敦道748A始創行801室

NA ALL TANKE 海一流大酒店。 美麗寶島

台証 個别証·快而準

选星期一三五上午出發 逢星期日出發

四天(漢城、仁川)2350 住宿:圖晶、夏宮

中環域多利量后街15號裕成商業大廈708A 尖沙咀海防道34號實置大廈6樓D座 九龍油擊地彌敦道534號嘉榮大厦19樓B 九龍彌敦道656號胡壯生行802室

淸邁

逢星期一、四、六、日出發 高級豪華・膳食全包・経無自費

5-237184-6 代理航空公司搜票

台 北 四 天\$1350 台 灣 七 天\$2000 六 天\$1800 泰國清邁七天\$2250 菲律賓七天\$1860 韓 國 四 天 \$ 2350 日本本州六天\$ 2690 夏威夷七天\$3690 美國七天\$5989 代辦各國簽証

香港總行:香港大道中36號興達大厦1001室

華旅運 3.5660206.7 杉林溪 日韓台 單人房\$2350 阿里山、溪頭 十一天3880

七天1899三日出發 **這一三五日出發** 九本州3490 代辦台証 逢週六出發 台灣置業考察旅遊團四天\$1350. 200 台北酒店四天單人房\$280天天出發 旺角銀行中心905室自置分行:星光行752室

台证 十次証同價 高級八天\$1950 最高級九天\$2100 住宿來來醬格里拉 華航**两程**內陸機

四晚秦華夜總會

酒店四天三晚 單人房\$250 台北朗陵/高雄壽星

歷史悠久*專業旅遊 原表版行派性 有限忍司

香港德輔道中48至52號裕晶大厦401-403室

獨立成團,回程可停留倫敦。

原社 1 中球性 欠 治中31 別陸 布 語 大澤 む ぐ 5/21141中球環境后戲物裡上 5 240061 分元:1 中科學、密輔道「中日4」製用製牌「大」@ 1601字 5 444644 北沙町開敷道23號瑞典大摩11分 3-676111 | 61 || 倉屋電池 計画 582 数 信運中中心 1002室 || 3-322301 - 旺上角引角軟 道636場が銀行す中心2077 - 3 - 3 - 3 05207 推算出專業:5.2400G1 3-676171 星期自照常辦公----中環總社及实沙阻分社

清 邁 四 天 \$2000 清邁八天 \$2300 芭堤雅四天 \$1800 曼谷七天 \$1950 布吉島七天\$2590 (雙程內陸機 全港首創 天天出發·

清邁——曼谷乘搭泰航內陸機 勝在①皇家大酒店②凱悅大酒店 酒店②假日大酒店 ④文華大酒店

阿里山·花莲 日月潭·高雄 全台灣 陽明山、墾丁 豪華七天\$1990九天\$2290 高級七天\$2150九天\$2450 四天\$1490五天\$1650 台灣購屋旅遊團五天\$1650

天天出發 (**②** 全航 秦華客機·早機去·晚機返。 ② 華航 兩程內陸機(台北一花莲、高雄一台北) 烈 ③ 台北住最新 最豪華之來來香格里拉大飯店

全泰馬星濱邁

新加坡、聖陶沙島、吉隆坡、曼谷 馬六甲、黑風洞、芭堤雅、桂河橋 全泰馬星(清邁·核城)十二天\$3890 二天\$3590 秦 \$ \$2790

日本韓國

日本本州八天\$3100 造星期二、四、五、六、日出發 韓國九州鹿兒島九天\$3600 逢星期一、三、五、日出發(華航早機) 鹿兒島九州八天豪華團\$3190 北海道七天豪華團\$3590 韓國龍平大學山滑雪團五天\$2690 逢星期一出發(乘華航早機)



先施公司

永安公司

永安集團

仁子

亞細安

長江實業

住士資業

速東發展

第一城市

金山地產

實君地產

恒隆

更利文

協成行

信託A

合和

新昌集團

新昌地囊

希慢與樂

國際城市

恆基兆業

置地公司

會簡豐A (除息)2.90

世紀城市(除意)1.00

盆大投資(暫停牌)——

孫年地壺(除息)0.88

(五)地產建築類

7.10

0.68

0.64

1.25

3.05

1.75

1.01

0.33

2.826

0.91

0.22

0.70

2.85

0.93

1.60

1.25

3.50

0.36

0.40 0.41

0.35 0.36

0.35

0.62

2.825

0.88

0.62

1.51

1.25

0.83

1.10

3.30

3.00

1.00

0.32

0.39

0.64

1.54

0.85

3.30

3.05

, _______

0.435

0.395

6.80

0.22

0.63

2.85

0.93

0.63

1.60

1.25

0.83

3.00

1.72

6.75

0.22

0.62

2.85

1.66

-

1.00

0.32

0.43

0.21.

32,00

4.20

5.20

0.83

9.70

4.25

26.50

9.66

4.25

24.00

26.40

2.00

美迪臣證券

永盛財務

友聯銀行

永磁銀行

新鴻基銀行

新鴻基證券

7.30

港燈債券9.25% 72.0% 72.0% 72.0%

九倉債券7.75% 67.0% 67.0% 67.0%

67.5%

(三)公用事業類

11.30

9.65

24.10

26.40

2.00

4.30

4.60

11.50 11.10

0.91

9,70

2.05

4.00

4.225

24.00

26.00

1.95

4.60 4.60

(二)債券類

恰和證券

华豪财務

港份配股權證

九倉部股權證

中華電力

海底壓道

港燈集團

中華煤氣

常語公司

九龍巴士

油蕨地小輪

置地部股權租86.4.50

恰和配股權超82 0.88

中華巴士(除息)——

沾風末竭

暫難

0.74

新馬製衣

南海紗廠

裕泰製衣

南聯實業

長江製次

環球電子

忠德石油

康力投資

青洲英捉

港機工程

香港毛舫

茂昌眼鏡

立與鐘錄

南順

非立斯碼

生力啤酒

邵氏(除息

被那美

星島報業

南本早報

紅實石發展

宋加剌萨

人頭馬

費光實業(除息)2.00

(九)其它

1.68

1.66

15.20

3.50

2.00

1.63

3.50

1.90

(1.66

1.90

1.60

1.65

13.50

1.90

0.08

1.65

14.00

0.365

8.975

4.10

1.61

0.78

1.68

2.55

2.00

1.13

0.28

1.69

0.77

1.68

0.90

2.65

1.13

0.28

1.70

----- .

2.50

2.50

撰專市股 息消 逝卽縱稍 段 计 接承 等。週息率下降者只有吸收工来、 等。週息率下降者只有吸收工来、 等。週息率下降者只有吸收工来、 要等而週息率升幅较大者有联合企 来、佳家留業、中華電力、這東發展、維建航業、復甚A、永安公司、永 理地公司、新昌、新城市、新城产 上升衆 學等。宏各上, 東京股市續步高 杜瓊斯平均指數再升三 專 週 一勁升勢 三億七千五百六十萬股 一二後,是日升三七 九而爲五八一 · 四四 市况交投平慢,至 市况交投平慢,至 市况交投平慢,至 市况交投平慢,至 市况交投平慢,至 市况交投平慢,至 息 收 升回跌止 1,790,000 1,300,000 1,130,000 佳辛芷米 686,000 518,000 393,066 385,000 可書面送證交所聯會 證券賠償者 開市價 最高價 最低價 股市成交價目 (七)酒店旅遊 明輝發展 香港會成交: 28,840,000元 (四)工商企業類 遠東會成委: 62.140.000元 **净 造地** 1.00金銀會成交: 44,210,000元 九龍會成交: 凱聯酒店 300,000元 聯合企業 4.50 4.50 4.50 啓明建築 億上國際(暫停牌)-四會成交總額:135,490,000元 遠東酒店 0.71 佳寧集團 建煌新配 海港企業 恒生指数: 732.32跌15.6L 造東指數: 3589.68跌76.78 第一太平實業 利與發展 2.325 大酒店 金指數 657.09跌13.90銀指數 692.98跌6.36 金銀指數 624.34跌11.67 利安地產 美麗華酒店 香港 遠東 金銀 牧市價 收市價 0.70 開市價 最高價 最低價 **莊士集團** 美居集團 百樂酒店 8.60 8.60 和紀黃埔 萬邦投資 (一)銀行及財務類 0.45 富豪酒店 志正國際 新城市地產 0.60 更香集團 東亞銀行 12.50 2.475 新世界發用 華信地產 第一太平財務 消易國際 (八)紡織製衣 恒生銀行 0.40 百利保 隨豐銀行 2.00 **煙魚恤** 保華建築 好世界投資(工商銀行 依時製衣 2.60 聯邦地查A 2.55 2.65 太古洋行A **孫蓉銀行** 南豐紗廠 茶港合 瑞典公罚 海外僧託銀行 ે3**.**00

信和置集

兆安地產

新灣基地灣

太古地產

大昌地產

大生地壺

泰整發展

德榮建築

大寶地壺(

本光地產

水泰發度

世界發展

中華造船

磁達航業

萬邦航業

海南發展

東方貴櫃

安全貨倉

華光航業

陸豐國際

會德豐船務A

体進航運(除息)0.27

九龍倉

大新公和(除各項

1.63

1.70

0.76

1.70

0.75

0.90

2.60

(六)倉場運輸

1.63

0.90

0.30

GISO MARU

BLUE ACE LU HAI 65

BEI SHAN

TUNG HALE

WORLD TIGER

GOLDEN LAKE

HAPPY STAR

MONT PIONEER

TIMBER FORTUNE

保多夫斯基KONS.PAUSTOVSKY 日本

ELBE EXPRESS

POTO! ISLAND

NEP. TOPAZ

突然晚上。CHEVALIER ROZE

JUPITER

東方使節 ORT.DIPLOMAT

DONAM 1

ACCESS

建苯三酰 -- KIEN-HWA 2-

米澤朱斯基PROF.MIERZEJEWSK日本

遊球 被TRANSWORLD BRIDGE 基礎

SL.ENDURANCE

RIVER ADADA

H.K. CONTAINER

THAI PAILIN

SKY HOVER

NAUSICCA

CHEONG WIND

加里曼丹一號KALIMANTAN SATU日本

YOKOHAMA

AM.LANCER

JAPAN ROBLE

ST.SENTARUN

NEPTUNE AGATE

BRAVE PIONEER

MORNING STAR

AUST.ENTERPRISE

PIONEER CONTAINER台灣

STRIDER BRUADSWORD高雄

MONT BLANC MARU地中海

EASTERN CHALLENGER日本

TOYAMA

FIRBANK

HAI KUO

NEREID

TA TUNG 2

BONITA ACE

NIPPO MARU

DEL CARMEN

KHUD. ROMAS

EVER VITAL

LADY BIRD

GERANIUM

東平二號 TUNG PING 2

馬來亞、泰蘭、緬甸、菲律賓

瑶香、沃萊

洲、壁海、紐西蘭

加拿大

CANIS MAJOR

SAN DIMITRIS

漫克斯 UNION AUCKLAND 台灣

HANGANG GLORY

SIRICHAI BULAKUL 受谷

EASTERN HARMONY南非

MARINE CONTAINER 基础

台灣、新加坡、沙巴、斯里蘭卡、印尼、沙麗越

刁拜、埃及、叙利亞、埃塞俄比亞、卡塔爾、約旦

英國及北愛、愛爾蘭共和國、丹麥、西德、芬蘭、葡

萄牙、西班牙、挪威、瑞典、奥地利、意大利、瑞士

·利比利亞、希臘、鹽滿路斯、肯雅·南非·莫三鼻

給·扎伊爾·西屬北非·堅拿利華島·印度·日本·

巴林、黎巴嫩、沙地阿拉伯、科威特、特爾、比利時

· 法國 · 尼日利亞 · 費比亞 · 利比利亞 · 澳洲 · 西澳

美國、朝鮮共和國、夏威夷、墨西哥、荷島安底列斯

、蘇里南、牙賀加、哥斯建黎加、千里達、圭阿那、

來堅利地統PRES.MCKINLEY

渣革研倫坡NL.COLOMBO

阿斯特拉峰ASTRA PEAK

阿爾堡 ARLBERG

亞洲雅士 ASIA ACE

YE LAN

亞諾馬士基ARNOLD MAERSK

FIELD

阿爾泰丸 ALTAI MARU

檢美高 YUMIKO

海里瑪瑙

OCEAN CONTAINER

FORMOSA CONTAINER台灣

BENALDER

ISLA PUNA

NEP.JADE

SITTWAY NL-DEJIMA

新愛比利亞ZIM IBERIA

加多數 KATUTUBO

****TAI LAI

紅 携 ACTION

雞拉馬士基LAURA MAERSK

KING HWA

H.K.ACE

延安五號 YANAN WU HAO

亞利安馬士基ADRIAN MAERSK

CHITRAL

林肯總統 PRES.LINCOLN

遠東貿易 F.E. TRADER

日 馬 土 YATOMAS

KUO LIE

KAWACHI MARU

GENMINI MOON

GALLANT PIONEER 基隆

SOVEREIGN ACCORD日本

BARBER MENELAUS 美國

日本

胀烟

天津

四日香

五日

五日

五日

五日

五日

五日

五月

五日

五日

五日

五日

五日

五日 五日

六日.

大日

六日

大日

大日

六日

六日

六日

大日

大日

大口

大日

六日

一经山家縣

六日 東

六日 利

七日日

七日 摄盛行

七日日郵

七日 安 興

七日大三

七日水裕

七日海昌

上午十一時

正午十二時

下午一時

下午四時

下午六時

裁郵時間

大日 百保利

大日 大

東

 \equiv

半:

統

| 成 |

HWA LIE

LIN JIANG

DONAM I

陽 方 ロ YANGFANG KOU

DONAM 1

FIRBANK

NAUSICCA

S.A. VAAL

RIVERTADADA

KYOJU MARÚ

HSING HWA

SKY HOVER

山 BEISHAN

先餘貨櫃 PIONEER CONTAINER基隆

HP DONGNAM

MARINE CONTAINER高雄

金球炎陸 GOLDEN CAMEROOM拉高斯阿巴巴一印

JAMAICA FAREWELL 南非

DEUTSCHLAND EXPRESS西非

GALLANT PIONEER 南非

量

腰

'nΣ

錐

陶南一號

協業丸.

納錫卡

牙買加

五日 港 郵

五日東源

五日 順

馬士基

W	AH KIU Y	AT P	0		郭	E
* *	出口,	胎す	**** 男 ****	. "		
3名)	(西名)	州 村	可處》(日期)(公司))
72	K.POSEIDON GALLEON AGA	西	北太平洋	三十	天家	羊
4 吐 達	使FROTA SINGAF たPRES.JOHNSOI	ORE 南	等 受北太平	— =	量利不	7
教者	SL.EXPLORER	西 美	南太平洋 國西岸	二日	海内	盘 奇
+ 雅 +	HONGKONG AC	E 美加州	國西岸 西北太平	日二 日二年	地 元	F 先
		1.7°	.UJ 673.96+		 	·
遊 非 亞	ELAURA MAERS EZIM IBERIA ACTION SILVIA SOFIA	紐	約 克 蘭長堤	四日	利益福 3	整灰
【快輪 】 4 粉碎	NEPTUNE JAD	DATAN	四北太平 北太平洋	四日	港市	直
消	SL.ENDURANC ACCESS	加	州	五月	利式	≅
金 穀	ORT.DIPLOMA	南	美	五日	捷	又
494次	JAPAN ROBLE	加	勒比海	六日	M. X	55 羊 **
THE SHIP	BAY BRIDGE NEP CORAL	西	府太平洋	1 八日	海ド	空流
カ		LAUS 委	內瑞拉	一十月	百保	ξij
变	PIKEBANK 歐		用美加	1 -	神文	
食 	PIONER PRIMO	RYA 歐	黑	三十		* 三
來得 法根据	NL.DEJIMA TRANSWORLD	BRIDGE	州 歐洲	三日四日	資 [[]	查
朱斯多 馬士名	EPROF MIERZEJ EARNOLD MARU	EWSKI図 図	洲	五日	天 馬士	羊 生
好信。	SANGERHAUSE KHUD-ROMAS	Mar Mar	洲 洲	五日	東京	压水
可 B	ARLBERG CHUN LIN BENALDER	地 英	中海	六日 六日	資 格 招商原	基
各 達 特拉斯	BENALDER FASTRA PEAK	歐地	洲 中海	七日七日	邊 ? 大 3	→ =
K 奥 拉	SOMIO DEL MA	AR 地	中海 中海	七日		Ħ
迪洛夫 郡穂名	EK. GNEZDILOV	坚 次	州 洲英國	八日八日	華 林 汎 洋	木 羊
KA-1-	CHEVALIER VA	LBELLE R 地	地中海 中海	八日、	沙 写	誓
	擦	冲 紅	}			
培拉 "	ANDROS ZIM CANBERRA	筷	701	. — □	和 [为	Ft .
ŝ 25 a	EKONS. PAUSTI POTOI ISLAND	澳	Ж	四日	香	5
10	AUST. ENTERS	弗	用砂棕藤	七日	19 8	奎
林斯頓	KWEILIN	新	西爾	+	新新	再
物製	ASIAN JADE	・中写	活建		, A. î	
「島 多郷乡	SOAPP ISLAND	汝	斯羅	量工	香 .	島・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・
恰美禾 山	JBARZAN BARZAN	吉阿	大港印度 拉伯 灣	三十	破り	來和
为 丸 集 梨	KAWACHI MAI	RU 遊 依	力	一日 一日	日新	郵
馬尼 途	LANKA SRIMAI CHITRAL	科	倫坡紅海 倫坡·卡拉	, 二日 (石三日 ·	果, 一天 一个	匙样
伊夫	GOLDEN TAIF	紅	海	三日	· 基 · I	鎌
泰士	WILLINE TARO KHUD.ROMAS	阿邁	拉伯灣	五日	百保和	利休
城	KOTA SAHABA	科 · · · · T	偷披紅海	六 日	太	平
	東南	35	綫			
安	上述CORNEFIA M FORTUNE NAV	IGATOR	山打根古	晋三十	東	安
L美	TARAKAN MAI BOONKRONG 2		谷	=+	摄整	7
劍5	REGENT RANGI	SWODE	D 馬尼玄	2 三十	百保	₹U
生	NM.RRAYEVERI	=	呢	E	日 2	郵 、
海德	SOVEREIGN A	F	尼	二日	海	聯
安馬士	上盐ADRIAN MAI ALDEBA	ERSK 新 思	加坡曼谷 尼拉	棉蘭二	日馬士: 中	基央
之虎。 苦玉	NEPTUNE TOP	安 AZ 新	· 企新加多 加坡曼名		港	恒
安思士	RISNG TIDE	印 汝	尼萊	三日	東東	安源
安湖	FORTUNE RUNGOLDEN LAKE	NER 效 新	潔亞庇 加坡巴基	三日三日日	東	女源
多實	KATUTUBO	文 UNE 新	來古晉民 加坡巴生	多四日 1000日	逐	光
22	MONT PIONEE MAH 2 YOKOHAMA	R 多行状	坡巴生职	6能四日:	. P	夾
清雅士	YOKOHAMA ASIA ACE THAI PAILIN	新泉	岩坡巴生 尼拉	E	展東	協海
第二章	AND PERMAT	A P	尼	大月.	亞利	來
曼丸-	- 號KALIMANTA 台灣・日	SATU 1	新加坡的	比能七日	協	成
麗	HIWAI IF	#		= +	**	利
二號	DONAM 2 HIRYU 2	出	本	=† =+	老	典邦
二號	DONAM 2 HIRYU 2 TUNG PING 2 FOO HSING	7 7	雄	三十 三十	海水	昌裕
女份 / 李	STRAIT CONT	AINER 3	Sia Silli	一日 一日	東	登
進	AUTHORA & CEVIET	RETT	113条本6	——日·	福	來
維修美	利THOMASEVER DAWA MARU	J	上海			
港恰美和 和 基礎土 東貿易	H.K. ACE F.E.TRADER		に解 本 本		中。用。	央崎
胎和雅賀 等丸士。易大概	H.K. ACE F.E.TRADER KWANG TA 2 FORMOS CON	TAINER	的 上降	三日	海	豐
胎和雅賀 货类丸土易大概等	H.K. ACE F.E.TRADER	TAINER 2	的性 医性	三日	海東	位豐海

五日

五日

五日

五日

六日

大日

五日

五日

大日

七月

八日

 \equiv

快

符占

辺

安

天

太

達

沙噶

怕·和

基隆高雄

釜山

ARUBA.CURACAO·定期航载 RIBBEAN SEA DIRECT EXPRESS M.S. JAPAN ROBLE DADING DIRECT FOR : -San Jose De Guatemala. Cristobal. Colon (Free Zone) La Guaira, Maracalbo, Puerto Cabello, Aruba, Curacao, Santo Domingo, Acapulco, Manzanillo. --全會截貨時間13月6日(星期日)下午五時 凡洋航運有限公司
TRANS OCEAN SHIPPING LTD.
th Floor, Harbour Commercial Bldg
干諾道中122號 海港商業大厦6字捷
Tel: H-443676
收貨站:青衣島迅發貨倉 直航: HAMBURG, HULL, LONDON, LIVERPOOL ANTWERP ROTTERDAM, AMSTERDAM. Also Accepting Cargo: ___Malmo Bremen.
Stockholm.Copenhagen.Gothenburg.Helsinki.
Oslo Lisbon,Laixoes Via Hamburg, Le Havre via
Antwerp.Aarhus.Liverpool,London With
Transhipment At Hamburg.Dublin,Melilla,Ceuta.
Amsterdam, Reykjavík With Transhipment At 凡洋航運有限公司 RANS OCEAN SHIPPING LTD. nFloor, Harbour Cormercial Bldg 諾迪□122號 海港商業大厦5字橡 Tel: H_443676 黄岳:0-457112,0-457387。 港興 海豐 招商局 牌 利 東發 招商局 港 異 裕 木 六日 永 裕 大日.招商局 大日 輝 騰 六日 港 29

(本報訊)由於民航業經營日益困難,營運成本大增,各大航空公司又需繳付高島利息,購買新航機進行汰舊換新,藉以加强同業前豐等條件。 公司大都業務不前,不少虧蝕甚巨,何來巨額黃金用於購置新航機,幸而大部份生產飛機之製造業,均接受分期付款,更在銀行界之貸款支持,因此說,不能說某航空公司又需繳付高島利息,購買深,後者訂購大架。 時間架,後者訂購大架。 場高指出,中華航空公司及洛杉磯的西方航空公司最近總共訂購了八架七六七式航度,工工, 市島指出,中華航空公司及洛杉磯的西方航空公司最近總共訂購了八架七六七式航度。工工 開間架,後者訂購大架。

週 抵 香 丁 日往歐

"HONG KONG ACE (VOY.36)

"CLIPPER ACE (VOY.44)

"DYNAMIC ACE (VOY.09)

"ELECTRO ACE (VOY.87)

、文那哥實士。

M.S. "AUSTRALIA MARU (VOY.25/505)

亚迪巴翰 1.S. "ALDEBA"(VOY.II)

雅路輪 M.S. "FIELD"(VOY.9)

半直航:小呂宋

3 川 丸 SHOKAWA MARU (Voy.09/304) 七日開行

人类收刁拜散装貨鐵

唐: O-268289, O-226211. (內間329)

三協海運株式會社

**MONT PIONEER (VOY:19A) 四日開行

皇后 人道中陸 佑行 六樓 二電話 15 257091 7

澳門代理:遠東洋行

週門清劇園計:在30號 電話: 75381, 88261

CENTRAL MARITIME LTD

直航:小呂宋

SANKYO LINE

· 收貨船到削欠天下午五時 · 貨幣船到前一天下午五時 · 藝翔現代貨幣碼頭

十二月十五日抵港

船已抵港 泊B22池

十二月二日下午五時開行

公司

十二月五日抵港

岸抵三週丸和太

非西訪將達威金

一无三

時 M/S 古屋

神戶

往美國西岸及加拿大等埠 意收往日本、台灣及小呂宋貨幣 十二月十八日抵港 十八日開行

至02時話

海紅放日八土地美聖潛

16JAN 落货 期 《 M.S. "ASIA ACE"(VOY.51) 實利雅士翰 M.S. "BONITA ACE(VOY.44) · 数面连耦键 20 直

美國西岸實體所線 直動:長髮、雞省、屋崙、三藩市。 內陸轉運至額地牙哥。史托頓及墨西哥灣各埠 全箱收货期 散貨收貨期 嗣 行 29/11 6/12 29/11 4/12 6/12 OCEAN CONTAINER

PRESIDENT GARCIA

Daiwa Maru

Kara Career

大和丸

1 DEC 落货 洲 引

2 DEC 開行入

6 12/12 6 11/12 13/12 GREEN ISLAND 太平洋貨糧輪 PACIFIC CONTAINER14-20/12-14-19/12-21/12 收货站: 獎德國際4號與集 電話: G-246121。

清合島輪 全種收貨 数貨收貨期 随行 POTOI ISLAND 27/11 4/12 27/11 3/12 5/12 9-15/12 9 14/12 16/12 全稱收貨站: 葵蒲國際4號碼頭 電話:0-246121. 於省收貸站:九龍倉海運機(2號間)電話③688728 够级的销售

直航: 刁科、巴通、建文。(兼收刁拜 LCL贷權) 枚 資 期 25/11-1/12 2/12 SHARP ISLAND (第一次) 7 14/12 15/12 🛂 HONG KONG ISLAND(第二次)30/12 4/1 5/1 牧黄站:九龍倉海運橋(二號閘)電話:(3)688729。 直航: 通打。

開 行 星加坡島輪 SINGAPORE ISLAND 11-19/12 20/12 收貨站:九龍倉海運橋(二號閘)電話:(3)688729。

12/12 流台島輪 15/12

物

集徵

第六二五七期 兒童 **登山在怪實帶郊不在沙滩順着玩,如** · 假配 自所配 私造雕 追撒……在校 去排除吃饭, 上 區 進 步 齊 發 題 做個 勇敢 青年 and the second

愛中心推行社區服務

现?」 「我要一份甚麼聖麗禮物好 ?」當爸媽和你遊公司時候,心裏 年聖誕,我要寄出多少張聖誕咭呢 此多小朋友最近已想發:「今 區之婦屬縣

四海切的關係,然而,社會 政有人便沒有社會,沒有上便沒有社會 於有人便沒有社會,沒有社會 於有人便沒有社會,沒有社會 於有人便沒有社會,沒有社會 |反應,爲此會質試目

中頭角趾區中心四樓三年頭角趾區中心四樓三年及町倉服務中心(四)女青年頭角

禮的

愛

堅道明愛



現在將介子拿組母聽了說:

金服務成(馬頭通)大四七)

一五くの歴地下三十二八三十一版務成へ黄大仙下邨十 **務成(屯門新設邨第四**

體配這個意義。在婚 需要的估計並供給對方 所男子說,真要乃是 需要的狀態?一個聽 文學的狀態?一個聽

奥國產品

月十年戌壬曆夏

就走

中國

女會

中學

一頒獎禮

再不見帶娣的踪影也

生活故事

现了是把它送给没有得玩的是 一二二三一〇一內線廿一 一二二三一〇一內線廿一 一二二三一〇一內線廿一 以方家更有許多,玩過覺得 以方家更有許多,玩過覺得 以方子 以方子 以一二二三一〇一內線廿一 以一二二三一〇一內線廿一 以一二二三一〇一內線廿一

漁家

구

多多多多多多多多多多

即打喷嚏・流鼻涕・鼻孔痕の水水は提出問題如下・水水は提出問題如下・水水は

然吃很多蔬菜亦無效。

何婉儀)

医約顧

胃病

要浙正及菜肴玲作是次舞蹈表演晚會

不知如何是好,便拔足,帶燒驚慌得很,一時去,兩個男人協助那個去,兩個男人協助那個去,兩個男人協助那個一個女人在深水灣

灣下面到處找了了一角 一塊矮樹遮蔽了的大石 門面,那兩個男人在沙 一塊矮樹遮蔽了的大石 時了兩個霉,隨着躲在

7°,大家烧好 父母親和弟

東新的大麻縄呢

長陳鳳

演時裝籌欵

, 肉從容三錢,枳 花三錢,防黨登三 子三錢,白芷三錢

女會

《君校長暨家長等古八人、張維岳夫人八、梅羅綺華、妻

分 佐 会 她 在

收了漁網 快 於是 她 抹 使

ASSOCIATI

SECRETARIE

LTP.

年經

濟經庭家地天童兒

品,其中包, 水液类學學 水液类學學

校長孫秉福報

和寒凉都受不得,大便 日常覺眩暈心跳,失眠 时酸時止,身體很弱, 四歲,在卅多數時就患

勺三錢,西歸頭四錢, 錢,雙勾藤三錢,白**夜** 路蜂房三錢,防**冻**多三

ルニ銭・皮木香銭半へ ・生白芍三銭・海 蛸 ・屋州伯三袋(後下) ・屋州伯三袋(後下)

頁一

珊瑚花和蟹爪菊

11老道山會所上課十二月 | 日及八日

明假希爾頓舉行 與表演,將於十二月一日(星期三)假香灣 蘇一人學國時被發達不完, 與是一位本港及美國紹安會發生。 是次時裝為以表演者,均可參加大抽獎, 一門票每張古一百五十元,在香港希爾頓 一旦地下訂座處及美國婦女會發出。

。夫後各 。了了 ,建法 那對生好對 的進各他 要 | 約 婚兩以建議甚就方效戒小 埋入選們 有 | 方 烟面解立夫爲 進所,烟孩 怨了一的 麻子式 輔。

量跌 去百

二蛹和三千五百九十二四十二點三,實際出 點五

一辆。至於因為與日本外 中東的汽車增加了百一十五十五點之二十五點九,總數 之四十三點一,總數為 之二十五點九,總數為 於之二十五點九,總數為 於之二十五點九,總數為 於之二十五點九,總數為 樂紀公司指出,目前油 學紀公司指出,目前油 學紀公司指出,目前油 學經濟概况作上述預測

十月份出售解體的油輪 十月份出售解體的油輪 十月份出售解體的油輪 大宗貨輪與多用途貨輪 大宗貨輪與多用途貨輪 題利率已銳減,故無常 要再施此政策。 要再施此政策。 **党美元匯率,以减少日施,原先是爲保衞日團** 此政策於三月份實

就紡織品配額限制問題

香港與共市已恢復談判

談判時,亦採取同樣立 亦與另一個出口國合獨 所與另一個出口國合獨 以本語 以本語 以一個制,共市 以一個制,共市 以一個地區

巴,彩色的羽毛,小朋友就把她 竖美蹬的小鳥站在樹枝上唱歌,

家

建



何

部(麥當奴道一號五一

姻

的危

七一三九二一一老道山文福道五

,致力於提出 一天在**取**地 一天在**取**地 一天在**取**地

麗華舉 覽會

夏國與共市委員 該國是最後一個 時,印尼已達成 共市作出道項宣

拒絕波露群情。 與國實施出口限制,但 其市經已對東協成

明年削減其入口數量。 以本出口國家,每年的 以本出口國家,每年的

廣集主要合約 九十二量減少百分之七 點七。 置地公司批授 點十二量減少百分之七

聖誕 貨價較去年貴兩成 賀咭初 市 呆 滯

紙張及印刷費用增加 爲一 半,舶來品,港製咭升

較大,約為百 成至成牛,和 八角間,紙店 一局每張一元五 一個每張一元五

世界航運市低沉 三年後才會復甦

乾貨輪也一片悲觀

大致的 (倫敦訊)英國第一大致 (倫敦訊) 英國第一大 (倫敦訊) 英國第一大 () 英

日本高利率

暂時性中止

政策可使日本與美國利 班利率偏高的政策,此 類利率偏高的政策,此 要差距縮減。

晚上七時三十分

太組非公開男子英詩

中三男子散文

招家

登皇座

膺首

男子

鄭浩明獲出絲

晚上六時三十分

下午三時

中六三 窑經閱讀(十五歲) 小學英靜獨麵項目五

上午力

黃棣珊紀念中學

丰

一大四十大放以上警經閱讀項目一大五

一整院的调青琪·她在重出青國彬的作品「每日整院的调青琪·她在重出西国国家和明白版。在起冠军副重运(联渐小学),原政及亚军组织,一、二男子非公開得国獨領項目五十三年

結果以承職

鍾潔嵐力拼各高手

德端學校演出皇帝

中學

《式艺者院)及余妙妍(可立中學)

馮青琪不幸居次席

年在黃棣珊紀念中學 五分並列,比賽是於 聽冊及李婉萍同以八

1

香港學校朗錦節特輯

着海遺珠固屬難兒

「外天的禮讚」莫淑賢榮膺首選獲出線

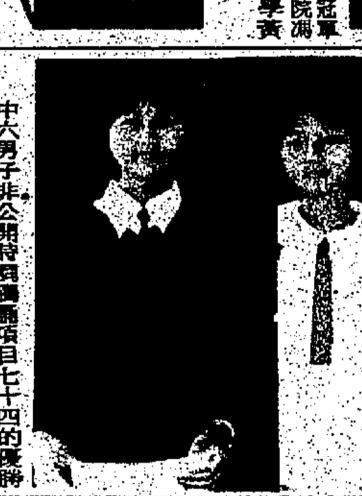
聲綫

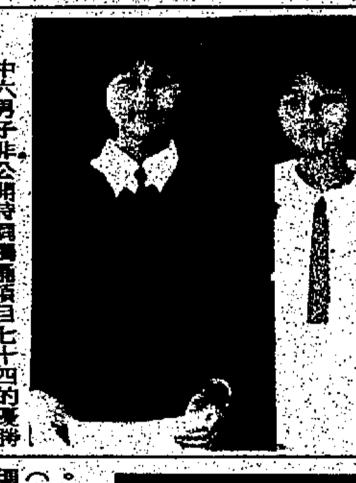


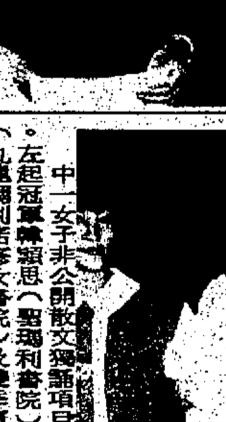














②試用自己的文句·把上面的一 的作家中,尊找一個心靈是類似 篇語體文仍用語體最高成一四 的。一個人必須在古今的作家中 ,尋找一個心靈和他相似的作家

○至一七○字間的文章,標點 符號不包在內。

宿。僕人病了,馬也困頓,他晚晚 睡眠不足 - 這寫版困頓他感慨不已 ③詩人並不因旅途襲苦而消了艱苦而 消了雄心壯志,他雖然已有一把年 紀,但仍希望爲國家盡力;上馬殺

賊,保國安民。 黄質外有一位遠親,平日甚少來往 一天,這遠親由然闡味造訪。他們家 噫了一部,又天南地北的說了大半天 ,那客人始終不願離去。黃員外又不 願意請他吃飯,便說:

「李兄,我家沒有什麽好東西」 不敢留你吃飯,有空再來坐吧! 那客人看見他天階上養了大種雜 雞鸭鸭,和遺樣杏醬,因此十分 不高興,心想:我老遠來拜訪你

,饭也不請我吃一頓,真不近人 倚。於是便說:

「黄兄,舖間有沒有刀?」 **黃屬外聯了,十分驚訝,便問:** [李兄·你要刀來幹什麽**?**] 「噢!你說沒有概菜招呼我吃飯 · 倒不如把我那匹瘦馬宰掉 · 不 是可以痛快的吃一頓嗎?」

首員外聽了便更疑惑。「那麽你 怎樣囘去呢?」 那遠親遺時才慢不經意的答道: 「啊,不用害怕」黃兄有這麼多 雞鸭,隨便借一隻給我騎囘去便

起了!」 黄质外则了,氣得速話也說不出

中一女粵語散文獨誦競爭烈 成績接近難分高下

· 也是她沒想到各多賽者表演之精采,競爭之激 女子專語做交獨誦賽的同學,朗誦。藥若容的「 女子專語做交獨誦賽的同學,朗誦。藥若容的「 之讚嘆不已。 · 也是她沒想到各多賽者表演之精采,競爭之激 之讚嘆不已。 · 也是她沒想到各多賽者表演之精采,競爭之激 ,也是她沒想到各多賽者表演之精采,競爭之激 ,也是她沒想到各多賽者表演之精采,競爭之激 ,也是她沒想到各多賽者表演之精采,競爭之激 ,也是她沒想到各多賽者表演之精采,競爭之激

亞軍将主爲何國榮(聖保祿書院)角逐「工商日報盃」。

容可予育年人一種鼓舞,而更適合於學生。 本阿士科: 秋天是美好的,是喜悅的,因此 有以經歷、自然、純熟和變化的語調來朗誦,而 和阿士科: 秋天是美好的,是喜悅的,因此 一多數的參賽者之聲音清脆,故能唱出喜悅的,因此 一多數的參賽者之聲音清脆,故能唱出喜悅的,因此 一個鼓舞,而更適合於學生。 然而,實易上了

分的黎詠嫻〈答箕灣官

劇

制音校 的新衣奪標

























把與法回趙國·再以不屈的 首群對連盟回趙一事雄辯一 番,使秦王無計可施,反要 「延見相如・吳禮而歸之」 。從這一連串的事可見相如 的辦才,大勇和智慧。 第三層次是鹽歸後的結果, 相如爲上大天,秦不割城予 **趙」趙亦不予關於來。**

敢動。」 這部份是শи 他之會,可分兩 (Z) 語文義習

第二層次是直接叙述渑池之 會的情况,通過詢鼓樂和請 以城爲蔣兩件事,進一步表 現了相如的智慧和勇敢。

(四)「既罷歸國……無刎頸 之交。」 道部份是叙潮池之會歸國後 ,廉頗對相如的不滿,及從 不滿而至宣嘗侮辱相如,隨 相如却或處迴避,具以國事 爲重,從而見出他的胸襟, 抱負。最後越廉賴負期請罪 ,亦可見廉頗勇於承配始誤 和改過的精神。

智慧、勇敢、辯才、氣度和抱負。 (多考結構出析二、三、四。) (二)分析廉頗爲人,他的性格上有甚麽優 點或缺點? (多考課文第四部份。)

趙,這過程主要關鍵方法。 (①以靈有服爲辭取回靈。 ②以頭與鹽俱碎爲威脅,使秦王無 **戏五日,借遺時機命人時中把聲**

真盆成,一個人必須獨立自主去 **蓉出他的老師來。沒有人知道誰** 是你最受好的作家,也就甚至你 自己也不知道,這跟一見傾心一 樣,人家不能去叫讀者去愛這個 作家或那個作家。可是當讀者找 到了他所爱好的作家時,他自己 就本能地知道了。 阿於道褲發現 作家的事情,我們可提出一些著 名的例證。有許多學者似乎生活 於不同的時代裏,相距多多,然 而他們思想的方法和他們的感情 却那恐相似,使人在一本的裏體 到他們的文字時,好像看見自己 的省像一樣·以中國人的說法· 我們說這些相似的心靈是同一條 **鐵**魂的化身。例如有人說蘇東坡 是莊子或陶淵明轉世的,冀中那

• 他只有這樣才能夠獲得讀書的

是蘇東坡轉世的。蘇東坡號一當 他第一次資莊子的文章時,他覺 得他自己從幼年時代起就一直在 想着同樣的事情,抱着同樣的觀 念。當實中即有一晚在一本小詩 集裏,發見一個叫涂文。長的同代 無名作家時,他由床上跳起,向 他的朋友呼叫起來。他的朋友開 始拿那本時集來讀,也叫起來, 於是兩人叫復讀,讀復叫,弄得 他們的僕人疑惑不解。 ①作者關爲怎樣才能獲得觀歡的

真盆或?

又若左隔太行,右扶東海,而歷 英間之處廢也。 上期答案)

(一)閱讀理解: ① 詩人感到傷心歉息的是眼見中原期 沸,家國要亂,自己做了十多年官 · 至今還未能驅走敵寇 · 保國安民 。一路上,他 番到的都是滿目驕條 的景象,更加深他的傷感。

二)把下面一篇文言文改寫爲語隨文

余爲西昌校宫 · 學團中築一

予訓磔暇,輒息其中,上求

軒,大如斗,僅容几椅各一,几

僅可置經籍數卷,實至無可升降

堯舜禹陽文武周公孔子之道:次

彪閩濂洛數君子之心,又次則咀

爾左傳、衛卿、班固、司馬遷、

揚雄、劉向、韓、柳、歐、蘇、

曾、王之文:更暇則秦漢以下古

人行事之迹,少加度段,以定萬

池種雙荷,地維植松槽竹柏,予

坐是軒·歷氛不入,胸次日拓,

軒前有地半畝、際地數丈、

世之是非,悠哉,以承终日。

弗爾以入,因名之日獨坐。

②詩人遺時正在道中,小路崎屬阪阻 ,荒原寂寞,途中更有野獸出沒, 豺虎食人,道是已是深秋·他整天 **趕路,至晚上才在荒落的村戶裏借**

1983 中學會考試題預習專欄

(甲)課文分析:

廉頗、藺相如列傳 司馬遷 ********** 主旨:道篇文章是節錄自史記廉頗藺相 如列傳,在遺節選的部份中,主 要是記述了以臨相如爲中心的兩 件事(完整歸趙, 池之會), 從中顯露了隨相如的天才,和他 的機智、辯才,不畏强權的勇敢 ;同時也記述了廉頗、藺相如二 人終於交好的經過,從中得見蘭 相如的寬弘氣度·胸襟抱負和雕 頗勇於承認錯誤和改過的精神。

> 結構分析:全文可分爲四部份,現分述 如下: (一)「腺頗者……爲趙官者 和警告人。 」 這一部份是介紹康爾、蘭相 如兩人的身份和地位。亦爲 下文康碩的不甘思蘭相如之

> > 下,作一伏筆。

(二)「趙惠王時………趙亦終 造部份是叙述「完璧歸趙 一事的始末,當中又分爲三

> 第一層次是叙述惠王接到秦 賢的推荐,藺相如便屬負起 牽壓入泰的重任。從翻音複 **逸他計劃逃亡至燕和相如分** 近應當季鹽 人秦道兩件事中 ,我們可以見到閩相如對李 自願入案一事中,又可見他 勇於爲國的精神。 第二層次是記述相如抵索後的情况,包括他以關有瑕爲 複習指導: 藉口取回鹽,持鹽威脅泰王 心理,使他無戒五日,設計

(三)「其後秦伐趙……森不

第一層次是叙述池之會的起 因,又叙趙王不欲行的心理 廉爾與趙王相約,從而見情 岭的緊張,亦見相如此行任

(一)在課文中尋出具體事例說明簡相如的

(三) 理解欄相如率鹽至泰, 結果能原鹽歸

(一)閱讀理解及摄寫: 我認爲一個人發現他最愛好 的作家,乃是他的知識發展最重 要的事情。世間確有一些人的心 **重是類似的。一個人必須在古今**

也等的(忘其原名),能觀音得遊前是妙莊王的 是公主妙善,父王爲了阻她出家,用盡種種方法 是公主妙善,父王爲了阻她出家,用盡種種方法 是公主妙善,父王爲了阻她出家,用盡種種方法 是公主妙善,父王爲了阻她出家,用盡種種方法 是公主妙善,父王爲了阻她出家,用盡種種方法 是公主妙善,父王爲了阻她出家,用盡種種方法 不會有道許多人信奉。

二期星

在佛教創立之前,印度社会傳統由遲隨門教 是於更高階級。當然,生時行惡,自生相反效 學。然而輸迴仍是前三階級的專利,奴隸不入輸 是於更高階級。當然,生時行惡,自生相反效 學。然而輸迴仍是前三階級的專利,奴隸不入輸 理、然而輸迴仍是前三階級的專利,奴隸不入輸 理、然而輸迴仍是前三階級的專利,奴隸不入輸 理、來生仍是奴隸。 當然,道種一出生便決定終身階級所屬的不 運,來生仍是奴隸。 始動機便是為了找出打破道種不度自然引起有識之士的不滿,佛然外,道種一出生便決定終身階級

重要。用了打破四大階級的傳統,佛陀提出「衆國理。用了打破四大階級的傳統,佛陀提出「衆國理。用了打破四大階級的傳統,佛陀提出「歌明人」,但在佛教方面,却指「對真理澈底」「哪明人」,但在佛教方面,却指「對真理澈底」「哪明人」,但在佛教方面,却指「對真理澈底」「哪明人」,但在佛教方面,却指「對真理澈底」「哪明人」,但在佛教方面,却指「對真理澈底」「哪的人」。這位放棄委兒和世俗榮華,出家修道的太子成佛而後,開始向大衆弘揚他所悟出的一個的大子成佛而後,開始向大衆弘揚他所悟出的一個的大子成佛而後,開始向大衆弘揚他所悟出的一個的大子成佛而後,開始向大衆弘揚他所悟出的一個的一個的大子派達多(公元)

吸「輪迴」之說,佛陀提出「槃迴」(N一次乞爲生,研討佛理,更向社會宣揚。爲了恐都被接受,刻染之後,彼此一律平等,大殴都被接受,刻染之後,彼此一律平等,大殴和被接受,刻染之後,彼此一律平等,大局了打破四大階級的傳統,佛陀提出「衆局」

真三第張六第

。但既不断大量產生的方便之門。 但既不断大量產生的方便之門。 是一個的資理呢?因此運費早的佛典編委會便们 是一個的資理呢?因此運費早的佛典編委會便们 是一個的資理呢?因此運費早的佛典編委會便们 是一個的資理呢?因此運費早的佛典編委會便们 是一個的資理呢?因此運費早的佛典編委會便们 是一個的資理呢?因此運費早的佛典編委會便们 是一個的資理。 是一個的一個。 是一個的。 是一個

刊 週 刊 書 刊 週 文 人

是之途。 一院道一派有如一辆小車,只载一個人馳向正 各自努力,追求成佛,若未能成佛(即對真理未 放底了解),便未配感悟不同程度的人。後來遺 一派便被稱爲「小架」,「架」是「車子」的也 一派便被稱爲「小架」,「架」是「車子」的也 一派便被稱爲「小架」,「架」是「車子」的也 一派便被稱爲「小架」,「架」是「車子」的也 一派便被稱爲「小架」,「架」是「車子」的也 一派便被稱爲「小架」,「架」是「車子」的也 一派便被稱爲「小架」,「架」是「車子」的也 一流便被稱爲「小架」,「架」是「車子」的也 一流便被稱爲「小架」,「架」是「車子」的也 一定之途。 人的觀音崇拜 期五五二第

色千粱運花」,頂藤而後,忽然不見。世音」,號音忽然出現,奉上阿彌陀佛的龍場佛法和解救世人的苦難。據北宗天息災場佛法和解救世人的苦難。據北宗天息災場所為逐飛行到另一世界去卻勁陀之命,大阿彌陀經及最得力的助手,站在左邊的大阿彌陀經及战阿彌陀佛所領導的許

奋 錄查 查捐 目可

道日記

世:根據司徒師在華五十年頁七五所數,當時共同面討擬定控制的,所有達和外,還有神與光(LUCIUS G、PORTER)和郭州(CHARLES CORBETT 兩位教授。首由司徒師記起美國開國元勳傑弗遜(THOMAS DEFFERSON)創辦的雜吉尼亞大學(UNIVERSITY OF VIRGINIA)門際,用希臘文刻的聖經金句,譯成英文是:"YOU WILL KNOW THE DINION TRUTH, AND THE TRUTH WILL MAKE YOU FREE"。(你們必以為有達句話。及後三人當中另一位又想起耶穌的另一句話"NOT TO DINION THE DINION THE

三種

典

精的綜合觀察

門戶一般,是其必然發展的途徑。
別,正如歷史學家和經濟學的脫離社會學而自立樂資料,與社會學家和經濟學的脫離社會學而自立家,以及社會學家的多考和利用。民俗學注重搜

2、疾病、死亡等事的原始度即,又八造物物、鑪界、巫術、符咒、厭勝

俗,和文明別會中所沒存的元的目標,是蒋求一般耻命

所宜,波公意切却難辭;胸中機器從茲解(四) 佳篇關徽多聲彩;斑爛遺事可資葬

馬婆土著民俗

懷疑,因為它和社會學太密切了,是否應脫離社一日之長。道門學問,雖已有百餘年的歷史,但一日之長。道門學問,雖已有百餘年的歷史,但用以作為「民間舊俗」的專稱,以與其他禮學爭用以作為「民間舊俗」的專稱,以與其他禮學爭則,雖已有百餘年的歷史,但民俗學(FOLKLORE)一名,始創自民俗學(FOLKLORE)一名,始創自

业食中,也未尚沒有,例如西洋人忌用 這些現象,雖在家味民族之間極爲**豐**宮

因此使民俗學別具特色,而與礼食學研科學上的根據,因此成為民俗學的研究上經過,最忌以脚指物說向人,這些避准補,吃饭時不得移位,遍歷人雖在衣

歷史學、民族學、心理學等有所貢献,根據民俗學的資料,而作經濟與政治的根本形式的探究,因此,我們對民俗學,不當視作酒後茶餘的注意和努力,因此我們對民俗學,不當視作酒後茶餘的注意和努力,因此我們對民俗學,不當視作酒後茶餘的注意和努力,因此我們對民俗學,不當視作酒後茶餘的注意和努力,因此我們決意將它刊行,作爲東的注意和努力,因此我們決意將它刊行,作爲東的注意和努力,因此我們決意將它刊行,作爲東的注意和努力,因此我們決意將它刊行,作爲東的注意和努力,因此我們決意將它刊行,作爲東的注意和努力,因此我們決意將它刊行,作爲東的注意和努力,因此我們決意將它刊行,作爲東的注意和努力,因此我們決意將它刊行,作爲東的注意和努力,因此我們決意將它刊行,作爲東的注意和發展。

林英强

玺樵教授的好意,將我數篇浇薄的研 日本共坂錦江藩

滸傳新考證 海豐林保平遺譯

裏表現的人物中,以頭領宋江及李邁**岛**富於性格的特長,此外

上來說,他是具有頭領的資格,但是他不是領袖,僅居軍師地位,並且對宋江時常激晃與感傷,認爲不當,常規勸宋江叫他正路可,他頭腦明敏,理性特別失銳,但决不是缺乏人情的詭詐者。的戰術攻畧殆皆出之於他的腦中,所以說是他是此小說的技巧骨的戰人界的性情,遂沒有特別的交包,就世人所謂的神機妙算象

及《一百五四》建也是一股。(二七) 五十五五四》建也是一股。(二七) 五十五四》,但很多的是與身同體的兄弟活動,恰如社會等所當。宋太公對宋 是一一方孫偽造的——雖然狀若狂人,自己既自己道: 一一方孫偽造的——雖然狀若狂人,自己既自己道: 一一方子路上,慢慢地去。天可憐見,早早回來。父子麼圓,兄弟完聚 是一一方子路上,慢慢地去。天可憐見,早早回來。父子麼圓,兄弟完聚 一一方子路上,慢慢地去。天可憐見,早早回來。父子麼圓,兄弟竟於一個一人的學,在 是一一方子路上,慢慢地去。天可憐見,早早回來。父子麼圓,兄弟完聚 一一方子路上,慢慢地去。天可憐見,早早回來。父子麼圓,兄弟完聚 一一方子路上,慢慢地去。天可憐見,早早回來。父子麼圓,兄弟完聚 一一方子路上,慢慢地去。天可憐見,早早回來。父子麼圓,兄弟完聚 一一方子路上,慢慢地去。天可憐見,早早回來。父子麼圓,兄弟完聚 一一方子路上,慢慢地去。天可憐見,早早回來。父子麼圓,兄弟完聚 一一方子路上,慢慢地去。天可憐見,早早回來。父子麼圓,兄弟完聚

台山山 督參觀兩電視 上熱鬧非常

亞視為表隆重大事裝修紅地氈舖至四樓無綫董事局主席邵逸夫率髙層人員迎接 亞視爲表隆重 尤德伉儷欣賞兩台節目甚愉快

一視舉辦大型節日於方式付費較增聘職員化第

與 外 間 公司合作 B

製造祭表示・同外間製作公司合作・比長期期用層質製質合製作・而且可以保持節目質素・減煙負担。明年多級辦大型節目・但異於人手缺乏・亞調認將製作公明年六月以新形式舉辦。正唱明年六月以新形式舉辦。正唱



江禹拍拖三年

一部黃正利 下工夫和吸收

近有成家之想



邱達 成車禍 動粉碎相戀之 醫院

馬敏兒未打 · 給於說服馬敏兒權權效力,但與此同時,傳出他們相一亞親初期,其當家花旦馬敏兒會有意作難棄叛,後在盟」上 植像快考慮再接拍電影 算探病

鄧麗君演特輯

多位男星客串

尼定在聖飯節檔糊上映-倘若新片第二部電影「盟」,將於日內煞科比學,像有意用行動來粉碎謠言。 達成只是工作上交往,彼此並不為熟,因此未有打算前車禍受傷入院,但馬敏兒昨老示,未有所聞,遭漢不關 新片反應理想!她會考慮幾科。她表示,同節光榮 破她以往文靜的型象,唱出多首國、粵語及歐西在特u的中,鄧麗君將會以干面人的委應,突小時的特輯,並排在下月五日播映。如應君日前應無級邀請,特別拍了一個長一

- 甚爲滿意,戲份很重,但首兩景沒有她的戲份,可以一煞科後,便返亞龍銷假,同時參演: 一江春水向東流

合唱英文歌「無靈的愛」和譚馱麟合作將會和鄧麗君合唱「小媳婦囘娘家」,外,鄧麗君的多位好友亦客串演出,其

烂話劇發燒友,在鄉世孝執導的話劇「

邱達成入院之事並不知情







約休息一至兩星期便可 見子的傷勢已無大**隔**・

竟

、呆在酒

狄波拉女兒婷婷 房間亦裝修好 「東,歐洲辦理商務返港」 「職之琳隨夫婿去中」

十二月七日出院 拉昨日透路・她將會在十二月七日接女上契之事為一歳才實行

邱德根强

照 養高主席邱 取消。 ・ 保 可 典無様大手業相提並論 ・ と 合 役 で れ

一一不**经**。 一一不**经**。 一一不**经**。 迷戲

李對 售 票

瑩 電 言丁

有

信

助赞表工精 **教選左列各位為** 十大影劇明星

辦主報晚僑華

日換公本注保後剪期券佈報為存請出 軍的李俊生。絕招」獲男子中四、五、

市清潔 保護城

嘉芙蓮露絲 要復出 拍平康納利 爲諾

跟丈夫到中東做生意,

關之琳被困酒店

,邱氏對其子未能出席一座全邱德根親自處理,不過一昨日

隨夫赴中東 店裏

事 **雄景輝强調無禁** 林尙明且否認亞視新 爲 小時 節目

强調無辭職念頭

誘躍投票

一月卅日哉止。

国实品。份。 一四字。投票截止後用抽籤方式,抽出有獎讀者三十名,除每人獲得十二少率僑晚報編輯部或体甸乍街傘僑日報中區辦事處,封面寫明「十大明皇中並註明姓名,地址和暗碼,剪出表格,郵寄或選送荷李活道華僑日報大寶報音投票,請將本人意願選舉的影測或階視明星,分別填入選舉票內讓者投票,請將本人意願選舉的影測或階視明星,分別填入選舉票內

軍總營加十二月二日下午在華仁書院舉行的男子組小學時詞獨定見,此項比賽共分三組舉行。三組於分別評定冠、亞、季軍

六年詩詞國語



何潔香港

反應佳

, 班 大級的英詩集籬中 一 在公開組女子中五

遊動大會一,一九八二年十

頒獎大會

人以或体甸乍街中區辦事處的一個人與政人場,也是一、數理投票人及及政事大會」,數理投票人及及政事大會」,數理投票人及及

334₽ **香港學校朗鋪節特輯**

刀研習英語發音 難語句更應審愼

女公開中五六英詩集誦聖瑪利掄元 女中三非公開組英詩集誦聖嘉冠軍 男中三非公開英詩箕筲灣官中首名

聲啼試

辦主報晚僑華 助贊表工精

明大

日四十月二十 會大藝遊獎頒 券 場入 證券換

台 620

18

在市田新年 年 15萬 深水 近年 第 12 5萬 第 12 5萬 第 12 5萬 第 12 20 0 页 前 12 20 0

讓

整來電話0-900273黃合 短街卅一號地下樓底商 580尺及地庫 630尺合

呎7呎。三萬二萬房本修萬數? 975 88房 3 8 8 二九迎73

SIN 位

等**呎康** 紫髓城

1 88 新洋

廠 大 厦 游 府 政 府

林治

黎日橋業



高價收購至 機 制廠 原即 中 現金0-42 1211 基準 三房二處即住於704513出國大出血急讓官塘屬出國大出血急讓官塘屬 譲れる。 看樓來線 上段四街 280 街 280 街 280 英 28 有蓋單位康告 有蓋單位康告 3-7114727 陳治。 古樓出售急售 一方樓出售急售 一方樓出售急售 有意電3636736冼女士 有意電3636736冼女士 有華發大厦37樓三座面 有華發大厦37樓三座面 大厦38樓三座面 **修**绵峰 埔場公田館對正**四**輝陽商 場以租自用最佳保值大 129號D合電937850 時間 129號D合電937850 129號D合電937850 四二湖伯 原交吉出售K 六八四 原发吉出售K 六八四 原发吉出售K 六八四 中 樓九 班角 上海街 田角上海街 四八六二七三生治四八六二七三生治原高層背山面海向東南東南東南東南 尺租約將滿K.7140992 尺租約將滿K.7140992 尺租約將滿K.7140992 售請電③323889÷ 面有窗間格四正 大團道觀唐樓大品 旅房 吉 售 经公时间3 — 2503814 900 階道東東位置 700呎特平3萬 500大沙康售29萬 長自讓 K二四八六二 一世 國 康 讓 聚 連 連 変 野 58 閣 **苗** 急特 主舗國

漢 道 吉售 牢 他生意電話 5776893洽

快即日成交中環國際大厦

320電話:5-445838

知 京土頃800 低75萬 7909387⑤7908246新明 7909387⑤7908246新明

大應兩房特廉日466498 一流環境高尚約六佰呎 美城花園貼近維園晨運

出。

着請於十時至五時 二十七萬交吉免佣 **馬頭園道**

公司 收不交吉樓 直接收購出價最高收錢最 九龍塘高級住宅930 大龍塘高級住宅930 116 呎售83

夏

大成工厦高級 字樓沙里道低層三邊向 字樓沙里道低層三邊向 家寫

樓樓閣厦厦昌園厦厦

柴灣廠房

電子21443梁拾道近地數站舖位連大開於一個 業樓 租 灣仔

大三房一**租** 大三房一**吃** 好五个 大三房一**吃** 好在 大三房一**吃** 大三房一**吃** 大三房一**吃** 大三房一**也**

哲 坊 福

東詩利

灣

下四千浩楼⑤443955治下四千浩楼⑤443955治地中區 招租 無知 七五〇五 層 招 租 人多或職員宿舍日六一人多或職員宿舍日六一人

大利里1400尺舖萬伍 (安治区1400尺舖萬伍 (安治区1400尺舖萬伍 (安治区1400尺 (安)区1400尺 (安)区1400 (安)区1400尺 (安)区1400 (安)区1400尺 (安)区1400尺 (安)区1400尺 (安)区1400尺 (安)区1400尺 (安)区1400 (c)区1400尺 (c)区1

華信大厦 李子子子子子子子子 北角水星街旺第1048 呎另天并162 呎售13 6 萬2千元有意語電 ⑤291998朱先生治

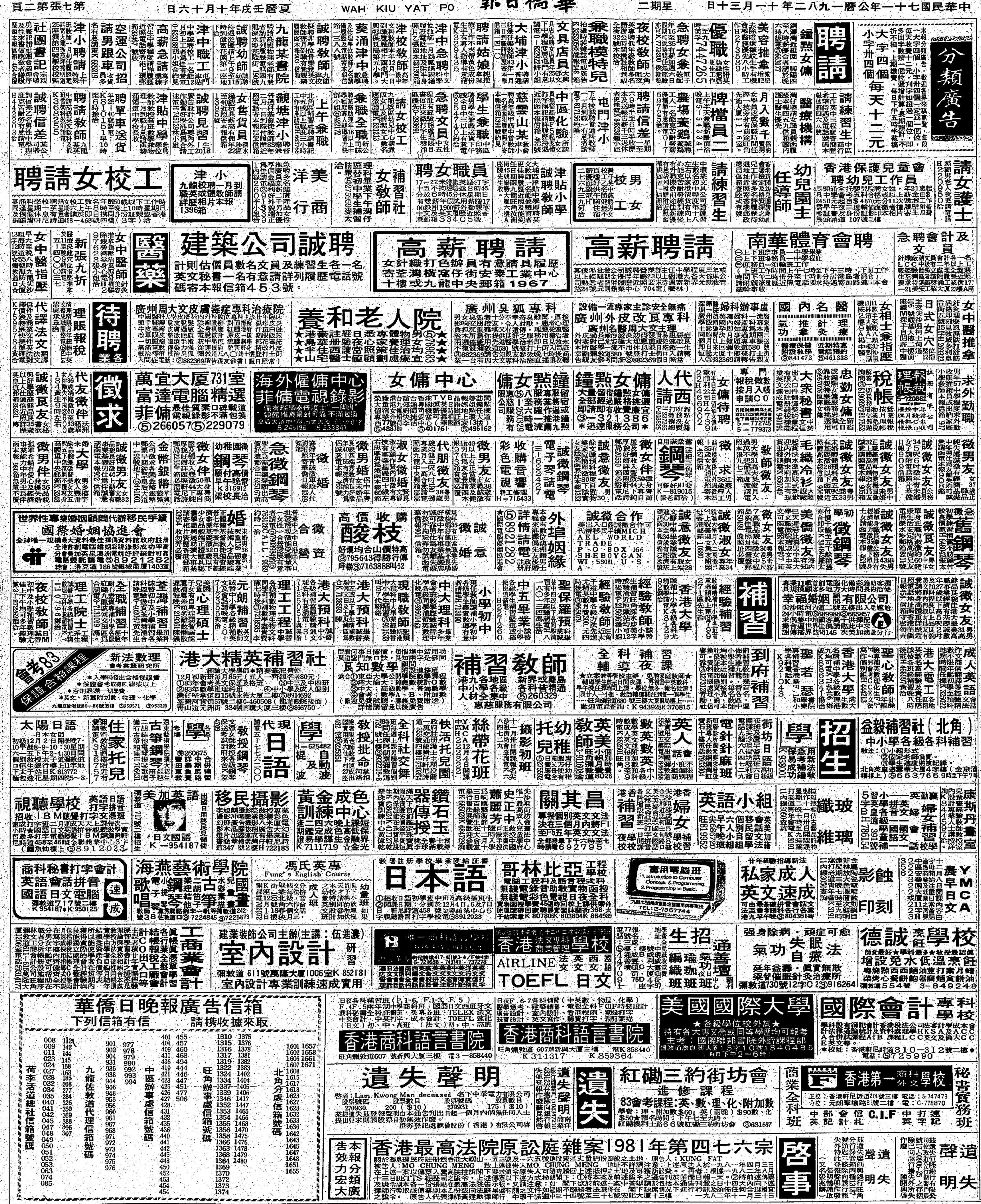
_環及

版 房 出 租 葵桶 5000呎請電〇-205 110葉太帝。 205 110葉太帝。 8元年 2000年 200 可電K 911123建築 大同新邨旺角佐教道均 樓宇大角咀區富多來邨 急徴租住宅 煤氣熱水爐0-438993® 火堆氣熱水爐0-438993® 421903國際地產 本村屋出版地下七百呎水和處電中239024黃 和處電中239024黃 和處電中239024黃 和處電中239024黃 和處電中239024黃 和庭電中239024黃 和庭電中239024黃 和庭電中239024黃 和庭電中239024黃 和庭電中239024黃 和庭電中239024黃 和庭電中239024黃 和庭電中239024黃 下 150尺連門 下 250尺連門 下 250尺 下 250 下 租特廉K三○七二五一 樓二百餘呎起方正實用 油麻地南京街十八號五 寫字樓原和

1465—1900 1680呎近地域 1680呎近地域 1889呎接体 有1420—2130呎特平 大角咀要 2700—7000 大角咀要 2700—7000 大角咀要 2574—离呎 2574—离呎 259357 1420—2130呎 大角咀要 2500—英语、大平 2500—2130呎 2500—2130 250 3530呎競裝修 @3.20 1458—萬呎 @2.5 李 灣 閣 樓 兆和 事務所各行業有意論電 財閥模面積九百呎適合 第100 第100

版租\$ 800餘起 沙田火炭金豪工業大厦新入 伙間格方正實用廉租假日照 常有意電: ⑤420264 0-6048567

1458-10700\$82.5 1458-10700\$82.5 英漢 英漢 大埔太平工業 2500-4000呎\$81.2 大埔太平工業 2500-4000呎\$81.2 大埔太平工業 4400呎\$82.1 新河湖市工業 4400呎\$82.1 業 3000-14000\$82.5 業 3000-14000\$82.5 曉通代理3-850127



香港最高法學院 認庭繁生 1981年第四七六宗 關於離島理民府註册 為香港大嶼山一五三號及一六五號地段東消丈量約份四號之土地,原告人:KUNG FAT 被告人:MO CHUNG MENG 致上述被告人MO CHUNG MENG 地址不詳請注意:上述原告人於一九八一年四月三日在上述一案以傳藥入稟高院控訴閣下要求頒令原告人可隨時贈回上述抵押之土地及可獲訴訟費。《再考:根據一九八二年八月十三日BETTS 經歷司之議令,上述傳票以下述方式投退閣下:①將本案及前述議令之通告刊於華僑日報一天。②將前述傳票 及餘令副本各一份張貼在最高法院告票板。又請注意:如 閣下欲於前述一案中答辯請於包括本通告刊登之日十四天內向下述律師行業取該傳票副本乙份或向法庭呈遞有關之文件如週期不聯絡者法庭將在 閣下缺席情况下進行聆訊及頒佈任何合理權宜之議令。 原告人代表律師黃建勳律師行 中項干諾道中三十四號至三十七號宏記大厦十三樓 一九八二年十一月三十日

告本 效 力分

宏類 大廣

笥 特價出售每磅 H.K.\$ 2.05

告 2765

大帮I、C中週原子粒整流推制露林餅仔電解晶體磁石喇叭玩具專打仔電线遊戲機製面機玉玩具車機玉各款雙單綫觀波器信號產生器中央系統K 8 S 電腦金銭邦機時間設放大銀高溫焊煙電批風批風泵磨床比例磅咭綫機防盗系統閉路電視鋼具抬椅大批 大小方膠盆各象打字機獲印機影印機支票機郵票機兩面機圖則抬酸枝橋給花梨圓標 吊燈射燈電器工具什物平洁。

大帮洗衣機離心機能衣機煩衫定形機印花熨衫機4.5 名廠士縣 爐蒜星縫盤樂意牌縫盤打毛機於仁縫夾車挑脚車組奇全運油車 祖奇雙針車飛佛電子拉毛鈕門車25匹全新三菱冷氣機窗口冷氣 機木桶車仔吊扇咕強線球羊毛影印機鋼字枱椅生財用具平沽官 塘劍樂街2號美亞大厦三字樓洽(前嘉寶毛衫廠)

自動啤機工模詳情 香港遮打道三號壽 德隆大厦十樓破產 管理處⑤—231957

有腿公

福灣黃道永青空新雅西德柏

仲蘇B張內玉樓郭二兆祭A 波屋號四C娥4耀樓平學組 邨鍾晉室堅室安8西名12 **人** 七國箕周尼郭漁室環各20 丹强灣澤地炮暉吳必完財

洛杉機1400

3816528 二天\$ 200 连星期六住豪華書房 三天\$ 300 连星期五免费温泉浴 造過六下午,歡迎社團包團 可自定日期、行程、特價優待

九龍彌敦進747 號全部西埠三樓324 堂(大大公司對面) 朝十晚九電話: ③816528 ③816629 (銀日鮮公

優惠公幹旅遊探親升學移民 信譽可靠保証登機專員辦理歐洲各國 美加東南亞澳洲學生簽証手續快捷代 客安排世界各地獨立旅行團台証120級 印可辦歡迎綠印遊台大陸各國新移民 菲律賓女傭查詢各地旅行團辦理出國 手續成效特高會辦不獲准可再辦備各 國移民當地風土人情資料以供查閱。 代訂名[劉斯僧機器第記★模器的原線3-7231890

七海旅行團 服務中心 韓國旅遊・泰國旅遊 **☎**:5-413083 歡迎社團工廠委託安排行程

紐約1900 澳洲 1200 南美2150 代辦各地

好利來特平機票免費 中84-86號章那大厦601室 H 451335(3線) 溫哥華1400 倫 敦1500 荷 蘭1600 吉 耶加達 720 日 本 765 上 海 780 多1 星加坡 650 台 北 435 南 美2600 韓 馬尼拉 430 曼 谷 430 巴 黎1500 星 代辨歐洲COSMOS TOUR 及各地旅行團

代理

電話:5-211251-3,5-235078-0,5-266483 (星期日及公衆假期照常營業)

無錫・南京 十三天高級豪華團 來回直航飛機 遍遊江南五大名城 住宿澳資資館 層江南熱心聲及各地名第

\$ 4990 12月6, 13, 24, 25, 26 十天高級豪華團

• 來回直航機舒適省時 ◆住宿長豪華之京都實館 行程精心策劃,輸遊北京 各大名勝古蹟 12月21,26 \$ 3290

12月24,25 \$ 2690 12月25(直航) \$3490 2月11,16(直航)\$3490

\$ 1850 12月24 \$ 1590

12月18, 21, 27, 30 \$ 1590 \$ 1790 12月24

八天豪華團

\$.4,100 1月22 2月10,16日



統辦東南亞及 世界各地旅行團 承辦中國全國旅行團 桂林直航四天\$1590

濟南、孔府、泰山 ||天紙收\$3880

開封

鄭小川 8天\$1838 10天\$2188 \$ 2880

北京西安

83年 1月15,

2月10,11,12,1314

8天\$1588 83年2月10,11 12, 13, 14,

12, 13, 14,

逢星期三出發

5天\$798 逢星期六出發

三天\$ 698 12月24出發 2月27出發

王大酒店。

出發日期:達星期日

IATA

四天特級 麗華豪

華克山莊(可自由逗留台北,不另收費)

專線

台北\$ 650 漢城\$1300 東京\$1250 星馬\$1400 曼谷\$1000

\$3290

九龍旺角通菜街2A鴻光商場17室

K 889734 香港中環李寶椿大厦512室 K 883071

H438221

北海道本州 \$3590 七天

特别加班團:82年12月22、23、24、25、29、30日

雪祭特別加班團: 83年2月2~3~4~5~6日

83年2月8-9-10-11-13-14-15-16日

雙程內陸機・遍遊北海道名勝・住

宿溫泉風景區洞爺湖,本州節目新

類·住宿最豪華之扎榥新大谷及京

\$3100 節目豐富,包括美加度夜總會,日光, 子彈火車,豐島團等,回程更可自由停 留台北·住宿京王大酒店。

特别加班團: 82年12月22、23、24、25、29、30日 83年2月8、9、10、11、13、14、15、16日

出發日期:達是期六



\$3790 九州八天

遍遊南北全九州,住宿著名溫泉大 酒店,節目特別豐富,南國風光, 盡入眼簾。 出發日期:達臺期六

特別加班團 82年12月20、21、23、25日 83年2月8、10、12、13、14、15日

遍遊南北全九州,住宿著名溫泉大

酒店,內陸機飛往東京,更萊遊東京,節目特別安排,保證滿意。

出發日期:適星期六

特別加班團: 82年12月20、21、23、25日 83年2月8、10、12、13、14、15日

: 現款量134號美麗無酒店商場G114 電話:3-670091-3 1-679125-7 百福旅遊有限公司 - 九龍:現教道134龍美麗葉河店商場G114 - 電話:3~670097~3 3~678125~7 - 香港:中環接韓道中45號永後銀行大厦13楼(投13字) - 電話:5~259241~6:5~250361~8 報名從速,歡迎預訂 夏期大下华及遇印"九维")原常都公一上午十時至下午四時三十分 (編奏運送集團有限公司)

惠顧請電K 924982 器們鋁窗蒼蓬花髓加強器 器們鋁窗蒼蓬花髓加強器 如為 別家⑤711595H700389上海與昌洋服專家舊款事改 西 裝 競送 商 尼龍及毛裡 常備大量各類存貨供應 大學資ン洲街五十六號 度A 16被良友K 315452 彌敦道五二五號寶寧大油印電子製板文件表格 装 1多 油 *泥*牆 漆 *水*紙 電 K 880232 機 洗 小 晶 燈 快捷妥當取價公 道博士洋行清潔 部 ⑤ 766428 ⑤ 7956303 專買酸枝 古玩字畫 誤翻號的認為 大明行 清潔抹窗 乾洗地**氃**

遠東

政計皇家偵探社

学院では、1000年の1000年

造木油漆 採用最新 泥水鐵器 防水材料 鋁質門窗 施工立單 玻璃工程 保用三年 灣仔皇后大道東 226號

務有限公司

家偵探社

中康士丹利街38號 TEL: ⑤220449、⑤224894. 軒尼詩道244-246號⑤742740 徳輔道西279 號⑤468646 尖沙咀漆成道123 號③692360 亞皆老街120 B 號③7137968





專辦中華民國護照 各地廉價機栗・代訂各地酒店 九龍彌敦道335號17樓B座 即大華戲院斜對面)

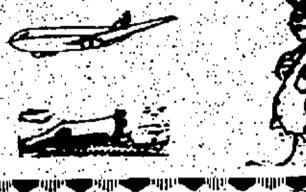
香港旅遊機構

旅 行 社

	特平	世界各地	機栗	
台北	650	洛杉磯 1850	紐約	2500
曼谷	950	三藩市 1850	倫敦	1880
淸邁	1350	夏威夷 1690	巴黎	1880
星馬	1350	溫哥華 2400	荷蘭	1880
檳城	1650	多倫多 3000	西德	2400
東京	1090	菲律賓 1000	澳洲	1850
大阪	1200	星馬泰 450	南美	3800
韓國	1300	韓日台 1790	中東	2400
			<u> </u>	

3687211-4 3670877

尖沙咀北京道69號環球商業大厦503室(凱悅酒店對面



海明威旅運

3-958807 • 3-958547 ★四天三晩單人房 920

來回機票包接送〉天天出發發 ★特快台証十天出証\$ 160 🖁 ★韓、日台機票 1350 旺角彌敦道655號胡社生行801室

總店旺角彌敦道607新興大厦1817室 電梯18字 電話:3301275 3849562 3859555 分店中環永古街12城利商場2樓8室5413674 自置樓宇地址不變僅此兩間老招牌其他是偽實

3969199-0 曼克頓酒店130 世宗酒店220 凱悅酒店280 韓國台灣七天聯遊 \$2350

九龍亞皆老街39-41號18樓 金山商業大厦(朝九晚七)

1350 1500 1250 1300 1000 菲律賓 1880 1850 三藩市 2300 2350 溫哥華 亞庇 3000 3600 多倫多 2590 2750 約

旅行

四天S 2350 住 溜 華 克 山 莊 夜 總 寶 - 六 、日出發 | 機票 土酒店 : 1890 聖誕節 12月23--27日日初園 春節園 2月11-16日日有園 凡持本廣告 參加旅行團一律減收\$ 100

消費者喜訊! 麒麟飯店贊助 決不謀取暴利 決不加價 旅遊大衆化! 保証質素超值

、及旅遊節目 HK\$ 11 99

香港一桃園一中正機場一台北 烏來一故宮一忠烈祠一陽明山 台北一中正紀念堂一六福村 台北一香港 名將旅遊企業公司

H 420969

K 323419

怡達旅行社^{香港中環李寶椿大厦4字樓405室}

検証8 機票6 **50**

合法百貨包收包退 代售各地廉價機果 中環李寶椿大厦1204室

毎日\$ 200 曼谷PALACE皇宮大酒店連早餐 260 毎日\$ 毎日\$300 連接送凱悅 麒麟每日\$85,太平洋\$75連接機 澳洲南美

九龍彌敦道525號實寧大厦A座20樓 3300297 香港中環德輔道中40號通明大厦1203室 5282065 台灣急證135泰國證50





阿 溪 六 花 日 佛 野 里 頭 村 蓮 潭 山 柳



泰國六天

清邁七天

\$1750 \$2250 布吉島六天(內陸機) \$2698

逢星期二、四、六、日出發



星、印尼(椰加達)

逢星期一、三、六、日出聚

K 307202

檳城、怡保七天 \$2799 星、馬、泰十天 \$3399

\$3290

東 大 奈 名 宮 京 銀 韓 民 景 大 阪 東 屋 山 都 座 暦 村 宮

\$3190 本洲八天 日本(北海道)七天\$3790 韓日八天 \$3680 韓國四天 \$2350 逢星期一、三、五、六、日出發 (全程單人房)

3-325371-2 九部班 角圖會消636萬銀行中 心大厦716室 聖誕及新年加班團 現已開始接受報名

· 查提期自及假期辦公時間上午十時至四時 完

3-886353 3-886356

四天台北超值團 \$1350 九天阿里山豪華團 \$2290 八天華航假期 \$2190 七天高雄日亞假期 \$1990 四日三晚 機栗+麒麟飯店+早餐+接送



西北七天縱橫遊 \$3790

第一天:香港一東京

第二天:東京一函館一大沼國立公園一洞爺湖

第三天:洞爺湖展望台~有珠昭和火山~熊牧場~

登别地獄谷一白老倭奴村一札幌

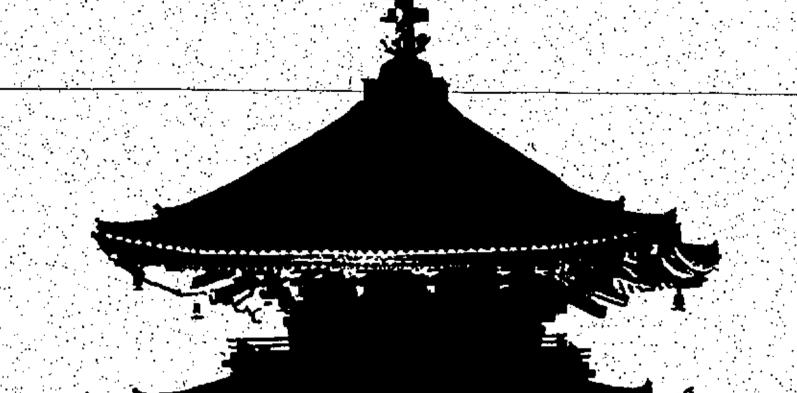
第四天:札幌一奥林匹克冬運村一滑雪場 第五天:大通公園一千歲一東京一東芝科學館~

横濱中華街一東京

詩情情情情

第七天:東京~香港

逢星期六出發



\$3490 中華八天縱橫遊

第一天:香港~福岡~太宰府

第二天:福岡~關門大橋~秋吉台國立公園~秋芳台~

野生動物園一佐賀 第三天:佐賀一長崎一國際文化會館一和平紀念公園一

第四天:熊本一熊本城一水前寺一霧島神社一霧島

第五天:霧島一櫻島火山一長崎鼻一開聞岳一池田湖一

第六天:指宿一鹿兒島一磯庭園一尚古集成館一東京一

東芝科學館

第七天:東京一豐島園遊樂場一太陽城

第八天:NHK電視台一明治神宮一香港

逢星期六出發

葡萄牙 西班牙 全程十五天

出發日期:2月14日

澳洲8天或自由探親團\$4000 美加西岸9/12天 **\$7699** 日本本州或鹿兒島8天\$3100 曼谷芭堤雅6天 \$1800

\$1800 台灣環島7天 酒店訂房 代辦各地廉價機票, 及各地簽證等服務

香港皇后大道中65號友聯銀行大厦1205室

石岩湖俱樂部 兩天 \$ 418 兩天 \$ 368 天天出發 天天出發

惠州、湯泉 北京蘆溝橋 兩天 \$ 295 八天\$1680 逢星期六 出發 逢星期日出發

北海道本州七天 逢星期日出發 \$3590

加班12月22,23,24,25,29,30日 2月8,9,10,11.13,14,15,16日

古非德州道中45號水機银行大/6/13"

旅遊渡假 \$ 4990

代辦世界各地廉價機票,酒店及簽證 古港軒尼時前458-468歲全時商業中心 1903室

3-944255

草阜 国到

漢城、慶州、釜山

全港首創第一家主辦,現實新再安排最佳行程 *祝養招待民族傳統豪華型皇帝式"伎生[8套"陪酒共撰。 ≠遇遊漢城、大皇宮、景福宮、仁政殿、『徳宮、博物館、民族』 、古都豐州、石窟庵、佛國寺、天馬塚、泉崎、夏殿勝地台門湖、劍 海岸、麓頭山公園、聯合國軍人紀念墓地、既望塔戰爭,再物的 | 東克山莊暗場(足五天行程・回程可能北・専人領隊)|

旺角開敦道721一5號華北銀行大厦1301室。

WAH KIU YAT PO

台灣四天團\$ 1350 日本六天團 \$ 2600 逢星期五出發 星馬七天團 \$ 2750

逢星期三、六、日出發 代理各大航空公司機票 代簽各地旅遊快證

西也

彌敦道748號 A 始創行803室

全泰國 非航假期 清邁·曼谷·芭堤雅 碧瑶、大富郡、百島汤 六天 \$ 1688 六天 \$ 1788 七天\$1788 七天 \$ 1888 達一・二・六・日出發 (進二・三・四・六出数

韓四天豪華團兒收第2199 • 佳華克山莊、喜來登、巴喇沙大酒店 • 早機出發、晚機返港,足四天行程

失沙阻北京道69號還球大厦 503 室 凱悅酒店側

主缶 3 -910377 **具儿** 3-969861

台灣渡假團一台灣豪華團 四天\$ 1350 | 八天\$ 1950 逢週一、六出發 天天出發 韓國華運 七天 \$ 1850 四天 \$ 2350 逢二、六出發 | 逢週六、日出發

班 所開教 道六五五號胡杜生行1412室

台灣急證160泰證100 美加廉價機票

台北機票十酒店+接送\$950天天出發

代訂世界各地酒店 台北:一樂園 \$ 70 星加坡:亞洲\$140 曼谷:文 華 \$ 140 漢城 : 花園 \$ 100 b

韓國西关 \$ 2358 菲島六天 \$ 1738 美國七天 \$ 3388 歐洲十天 \$ 6188 銅鑼剧酒甸街45號人人商屬 4 字樓 「吉利市隔鄰」

航空五天團 \$ 1366

順德、星湖、從化五天團 \$880 部開、丹霞山、南華寺四天團\$530 星湖、鼎湖、廣州四天團 \$ 500 \$420. 從化、廣州三天團

香港德輔道中130號大生銀行大厦403室

請向各大旅行社或 菲律賓航空公司查詢。

非航假期 \$1899起

非航機票十麗晶酒店住宿四日三晚

HK\$ 1600 天天出發

旺角彌敦道 745 號金都中心 7 樓巨

1990 倫敦 1760 韓日台 1400 徳國 1880 1650 巴黎 1760 1830 荷蘭 1880 洛杉磯 2250 雪梨 2100

裏部身線 3-7216171

韓航日本本州韓國8天遊覽 \$3680起 星期五六 韓國漢城板門店4天豪華團 \$ 2350起 星期三五六日

優待本報價者。凡特本廣告報名。可獲特價優待 美加歐漠園減收\$200。東南亞各隸國減收\$100 | 実沙咀彌敦而100號事英大阪 にって空

5-227063 5-268020

印尼(椰加達・萬隆峇里島) \$ 3290

星馬(核城)七天 \$ 2799 \$ 1899 \$ 1860 菲律賓七天 \$ 3290

\$ 2750 \$3100 \$ 3990 夏威夷檀香山フ天 \$ 6890 \$ 6690 \$ 6990 法航歐洲地中海12天

九出開敦道 343 號永安置業大厦 1301室 5 222300

中環域多利皇后街利隆大厦203室。 美加歐洲東南亞旅行團及平機票 台北市四天三晚(單/雙人房) 財 神 \$ 900/\$ 950 來來 \$ 1500/\$ 1620 希爾頓\$990/\$1090 三普國聯 \$ 520/\$ 570 一\$ 260/\$ 400 天成一樂園\$ 360/\$ 400 由 新宿太子 \$ 800 / \$ 900 ★ 業天 \$ 900 果 太陽城太子\$ 680/\$ 780 字 B喇沙 \$1100 **☆ 銀座東急 \$ 900 / \$1000 山 華克山莊 \$ 1000**

下京王巴喇沙\$1200/\$1300 世宗 \$ 750 各地平價機票及東南亞旅行團

本州7/9天豪華團

选星期三、日出發 \$2850 起

★乘加航 747 客機,早機去,晚機返。 ★全程採用冷氣豪華遊覽車,膳宿上乘,保證 超值享受一歡迎比較。

請與各大旅行社報名查詢

日本(本州) 八天\$3100/九天3350/六天\$2600 日本(北海道本州)七天 \$3488、韓日九天\$3680 表面七天\$1950/八天\$2100 韓國四天\$2350 菲律賓七天\$1933/2088 酒邁八天\$2300 台灣八天\$1850 里馬 (模城) 七天\$2750 **馬星(模城)泰十一天\$3588**

頭七天\$1890 台證 \$ 135

泰國曼谷 韓國四天 單人房 \$2350 七天\$2750

3-319151

平價機票市場

泰國 \$ 980 | 韓日台 \$ 2050 | 倫敦 \$ 1800 | 東京\$ 1090 星馬泰\$ 1350 徳國\$ 1880 漢城 \$ 1350 三藩市\$ 1800 巴黎\$ 1880 大阪 \$ 1250 経 省\$ 1800 経馬\$ 1880 \$ 1880 溫哥華\$ 2300 荷蘭\$ 1880 台北 \$ | 650 | 多倫多\$ 3000 | 澳洲 \$ 2850 | 特快台證十次全套\$90

星馬泰簽證\$80

中山溫泉兩天遊\$ 405/\$ 485

北京七天直航 \$3280

S 3180 崔安十天直航 \$ 1480 /\$ 1680 桂林陽朔萬航 \$ 2350 漢城四天遊 漢城、慶州、釜山五天遊 \$ 2600 菲律賓、碧瑤、蘇碧灣七天遊\$1860 日本本州或九州八天遊本 \$3100 **辦理國內外簽證・代訂世界各地酒店及機栗** `中國旅行部: 3_699776·

星馬泰\$2990起 天天出發

臺遊吉隆坡、模坡、怡保、太平湖、霹靂洞、黑風洞 要頂高原、清阗寺、國家博物院、精武山、英雄紀念碑 星加坡、蛇蘭、聖陶沙島、牛車水、馬韓山、種樂寺。

星馬泰特快簽証・平價機票

3-679161至0 3-660249至0

天天出發 天天出發 代辦各國簽證 • 特價機票

天天出發 逢三、五、六、日出發』

尖沙咀彌敦道92號 8 樓 B 2 頂好酒家楊上

長城中國旅遊服務社 電話:3-930256 3-915327

京 \$ 3290 £ 12821,24,25,268,2810-156 \$ 2590 元 12月18.19, 25, 288. 2月10-158

北京南京上海杭州 \$3690 * *** 13月7.2.2.28 北京南京無錫蘇州上海杭州十三天 \$ 4990 1286,13,25,258

连加入1711上5-447821

\$1490 "12月23,24,25出版 聖誕節台北4天超級豪華團 \$1580 12月24,25出發 聖誕節台北花蓮4天賽華團 \$1688 速度期5 出發 台灣澎湖5天精選團 台北4天超值關實團 逢星期5出经 \$1980 选型期1出级 台灣環島七天豪華團

\$ 2390 注 第 期 2 · 4 出 数 代辦酒店加機藥 天天出發 代辦台證、加簽 快捷妥當

中環李寶椿大厦 830

富華 3-881591 3-881591

五天(加往從化一天)。\$728

中國西南直航遊覽

昆明•成都•長江三峽 十四天\$ 3980 逢星期六出發 昆明石林直航團

\$ 2280 起

乘搭國泰 五天\$ 1590 四天\$ 1800 直航大坂 七天\$1890 七天\$1950 天天出發乘搭最高級航機

5-211411 5-444644 3-676111 3-305207 3-322301

3-323410 (研角登打士社家整药中) 拷礼

從化、韶關、丹體、南華寺 四天\$ 720 五天 \$ 720 二天 \$ 400 逸一三四五六 ||石景山||、中山温泉 蛛监大员 二天 \$ 260 深圳西遷水庫 医连进六 , 8 人作無房 / 雙人 冷 無 套房 二天 \$ 200 曹惠州西湖寨粮 三天\$ 300 小梅沙海滨遊水渡假围 \$ 1.90

天天出發 冷無塵 北京六天直航團 \$ 3290 m 体證 號人 冷氣浴室 套房 12月18.19,22,213,25,26日 / 是六日 北京九天火車團 第六章 桂林直航五天 12816.20.23.24.25738B · 1.月18\$ 1650 ml 代訂世界各地平線票簽證(其他外圍繞數迎電詢)

几号加者·可得相機一部·保用三年 弯圈來公司預助, 朝土晚八



黎日橋基

方便讀者 選擇旅遊

聖誕足四天超值豪華團

第一天:香港一台北~中正紀念堂一樣華夜總會

第二天:台北一石門水庫~六蘊村野生動物園 第三天:烏來~陽明山~地獄谷~故宮~忠烈祠 第四天:台北~香港(可自由逗留)不易收費) 全程住宿西門町最新落成之三陽大飯店 西門町三陽大飯店四天單人房\$230

韓國四天 \$ 2398 12月24,26日 韓台七天 \$ 2698 2月11.13日 泰國六天 \$ 2098 2月12,13,14日 聖誕農曆新年足九天阿里山超值豪華團

第二天:台北一烏來~陽明山~地獄谷~野柳。 第三天:台北一野生動物園(石門水庫)(日月潭)、宿鴻寶 第四天:4月潭~溪頭~台南~高雄京王夜總會,宿京王 第五天:高雄~澄清湖~嘉義~阿里山) 宿阿里山實館

*台灣觀光局審定甲級旅行社香港直營

第一天:香港~台北~中正紀念堂~豪華夜總會

票務部

第六天:阿里山~彰化大佛《台中名勝~台中》 第七天:台中~國內機~花運~太魯閣~天祥~橫貫公路車段~文化村夜總會 第八天:花览~北迴公路莒光號冷氣火車~台北~故宫~忠烈祠~太子瞻夜總會》 第九天:台北一香港(可自由逗留台灣,不另收費

增加成本, 減橫貫公路行車16小時 免多乘一段多餘內陸機(高雄~台北)為團友節省時間,節省團費 聖誕節: 12月18,23,24,25日出發 慶曆年: 2月10,11,12,13,14,15,16,17日出發

旺 角绳 致值608號總統商業大厦603室 威威旅行社(香港 價廉因為 工直接經營免從中刻的《週刊多銷利潤分額客 電話:3-301271

歷史悠久*專業旅遊

有服公司 總社:中環大道中31號陸海通大厦 6 字 5-211411

分社:中環德輔道中國際大厦1601室 尖沙咀彌敦道23號瑞興大厦11字 3-676111 旺角彌敦道636號銀行中心20字 3-305207 旺角彌敦道582號信和中心1002室 3-322301 被票部專綫:5·240061 3·676171

星期日照常辦公——中環總社及尖沙咀分社 灣層

幹線(子彈火車):住宿一流、豪華大酒店

天天出發

參加人數全港最多, 並非最平, 而是行程對辦, 酒店最靚 清邁四天\$2000 清邁最高級八天 \$2300

芭堤雅四天 \$1800 曼谷七天\$1950 布吉島七天\$2590 天天出發(乘搭泰航早機 😂

機·乘搭泰航 A 300豪華噴射客機·早去晚返·班次最多

2. 專家策劃)創新行程,內容充實,內航機飛花蓮

3. 多晚 夜總會表演·膳食多元化,保証與別不同

4.直接經營、穩健可靠,專人領隊,團團獨立

5.全部導遊均經嚴格精選、保証實至如歸

假周 賭常 斂 箕

乘泰航往泰國乃最佳選擇,機票價錢最貢 內陸稅 清邁—曼谷乘泰航豪華巨型客機、節省行車九小時,行程更舒適

店:曼谷住文華大酒店、芭堤雅住最高級最豪華之皇家大酒店 食、六晩夜總會・膳食全港最朝・選用粤菜、泰皇餐、海鮮席、乳豬席

節目最豐富、暢遊台北、陽明山、野柳、六福村、石門水庫、中正紀念堂台中、日月潭、阿里山、高雄、澄清湖、墾丁、花蓮、天祥、橫貫公路。

豪華七天 \$1890 九天 \$2190 台北四天 \$1490 花蓮五天\$1590 高級七天\$2090 九天\$2390 天天出發(乘搭華航早機(子)-19

機: 乘搭中華航空公司豪華客機: 早機去: 晚機返: 乘華航往台灣乃 最佳選擇: 班次最多: 回程可停留台北: 早午晚班機任君選擇: 內陸機:華航兩程內陸機(台北一花蓮,高雄一台北)節省行車16小時 全程一流大酒店、台北住來來、花蓮住中信、台中住全國、阿里山

宿:黃龍、高雄任圓山。 食、膳食全港最靚、選用粤菜、台灣菜、川菜、全港獨有蒙古烤肉

星晨旅遊有限公司

九龍彌敦道343號永安置業大厦15字(大華戲院對面) 香港皇后大道中64號連卡佛大厦11字 5-243068-0

五天\$1630 七天\$1990

六天\$1830 八天\$2090

266498-0, 3-320911-6 假日香港及九龍辦事處照常辦公

行程包括(九州) 鹿兒島, 櫻島活火山, 長崎鼻, 指宿 青島·宮崎自然動物園·別府地獄噴泉·阿蘇火山· 熊本・天草五橋・雲仙・長崎・福岡・(本州)東京・ 富士喼(日本廸士尼樂園) 購物中心銀座。全程一流 大酒店,鹿兒島·指宿觀光酒店及東京太陽城太子酒店 逢星期一、二、三 九洲八天 逢星期一、二、三 九洲八天 \$3290 (2) 逢星期四、六、日九州本州九天 \$3690 曼谷芭堤雅淸邁貴賓團

特備廉價機票往美國、加拿大、歐洲

專線電話:3-320911-6,5-218161-6

東南亞各地歡迎查詢

絕無臨時加價之幣 *

暢遊著名佛寺・玫瑰花園・桂河橋・大佛統・水上市場 大皇宫·芭堤雅·珊瑚島·古城文化邨·鱷魚湖·泰皇夏 宮・東芭文化村・古都大城・淸邁・雙龍廟・秦貼山・美 人窩等。多晚夜總會,住宿三晚芭堤雅夏宫,納萊及 MO-天天出發 NTIEN HOTEL (摩天)等大酒店。

曼谷七天團 \$ 1950 清邁八天團 \$2300 曼谷布吉芭堤雅七天團 逢星期六出發 \$2590

捷威旅遊人人讚 令你重更識嘆

特優.②免除坐內陸機、不用往返機場及多餘浪費時間

有 點 ③ 觀光時間充足、経無跑馬看花:過門不入之弊

日本本州八天最舒適豪華團

日光·西陣織·美加多夜總會·全日本最著名之富士喼樂

園(日本廸士尼樂園)・白絲瀑布・濱名湖・山中湖・新

①香港直航大阪、晚機由東京返港・足八天行程

④增遊日光·尼尼川·水中芭蕾舞·東芝科學館

\$3100

暢遊東京・大阪、箱根・富士山・京都・奈良(名古屋)

香港:皇后大道中31號陸海通大厦7字樓 電話:5-212527・5-254596 九計:彌敦道301-309號嘉賓大厦804室

電話:3-308311-6 星期日、例假、照常辦公、歡迎查詢報名

6.早機去·晚機返·觀光時間最充足

新幹線子彈車·美加多夜總會·富士喼遊樂場|全港領先暢遊新啓之暹羅花園遊樂場·東芭朗樂 東京鐵塔・豐島園遊樂場 香港直航大阪 回程東京返港

高級酒店・一流享受 國泰航空公司鼎力贊助

玫瑰花園等名勝古蹟。 曼谷芭提雅豪華七天團\$ 1950

村·曼谷的皇宮·水上市塲·鱷魚潭·桂河橋

住宿一流大酒店・多晩夜總會

新加坡航空公司鼎力贊助 獨立成團

多晚夜總會 高級酒店

馬。星。羨 馬星關丹七天豪華岛 \$2750

遊覽東海岸的風光・景色怡人・參觀關丹罕有 的海龜生蛋及放風箏。

泰馬星(檳城)11天\$3550 暢遊複城、太平湖、怡保、吉隆坡之雲頂高原等名勝。 採用海、陸空三軍的交通工具暢遊聖加坡之聖陶沙島及 其他名勝。乘早機出發曼谷直航檳城。

專業領隊陪同出發

台北 東京 漢城 晏谷 倫敦 菲律賓

機票一酒店

機票十酒店十早餐十接送 代訂世界各地特廉機票及酒店 享受好可靠

星是旅遊有限公司

香港皇后大道中64號連卡佛大厦11字 5-243068-0 266498-0.3-320911-6 假日香港及九龍辦事處照常辦公 非律賓碧瑤瑪麗半島貴賓團

九龍彌敦道343號永安置業大厦15字(大華戲院對面)

暢遊馬尼拉市區名勝・碧瑤・文化村・大高地 ・艾蘭廸・賭場・百勝灘急流瀑布・全港獨有 漫遊瑪麗半島,住宿馬尼拉五星總統,夏宮及 碧瑤凱悅大酒店。本團並採用非航豪華噴射客 機,團團獨立,專人領隊,依時出發,穩健妥

> 當・實至如歸。 逢星期六、日、一、二出發 七天超値 \$ 1890 六天超値 \$ 1790

音隆坡 馬(檳城)星泰 🎾 😤 🌣 新加坡 馬(檳城)星泰 暢遊吉隆坡,檳城,怡保,黑風洞,橡膠園。

票務 晋 :

・新加坡・聖陶沙島・牛車水・飛禽公園、裕 ・蛇園・珊瑚島・玫瑰花園・水上市場・鮮魚

東南亞各地歡迎查詢 事線電話:3-320911-6,5-218161-6

特備廉價機票往美國、加拿大、歐洲

韓日九天豪華團

暢遊漢城、景福宮、奥運會場、南山公園 華克山莊賭場,東京、豐島園,東芝科學館 · 富士山 · 大阪 · 神戶等 · 欣賞著名 HONE BEE SHOW 歌舞及紅磨坊之稱日劇。住宿一 流酒店 獨立成團,專人領隊

逢星期日出發韓日九天\$3790

北海道七天豪華遊

暢遊礼幌市。大通公園・鐵塔・鐘樓・七寶啤酒廠 ・雪印乳品廠・大倉山・定山溪・中山井・昭和新 山、有珠火山・洞爺湖・熊牧場・支笏湖・東京日 皇御苑・明治神宮・東芝科學館・豐島園遊樂場。 乘搭日本航空747客機,早機去,晚機返,專人領 隊・團團獨立・全住宿一流大酒店。

創新行程

韓國四天\$2350 七天招值\$3590

逢星期六出發

節目最豐富

雲頂高原・清眞寺・國家博物院・英雄紀念碑 華園・花葩山・曼谷・芭堤雅・古城・玉佛寺 湖等。住宿一流豪華大酒店、獨立成團,早機 去·晚機返。 逢星期一、三、六田發

(核城)七天\$2790十二天\$3750

美國西岸十天豪華團 **5** 8 1 9 0

美加西岸十二天豪華團 歐洲十天豪華團 \$ 6280 歐洲十三天豪華團 \$ 6980 歐洲十五天 豪華團 \$10380 \$ 8780

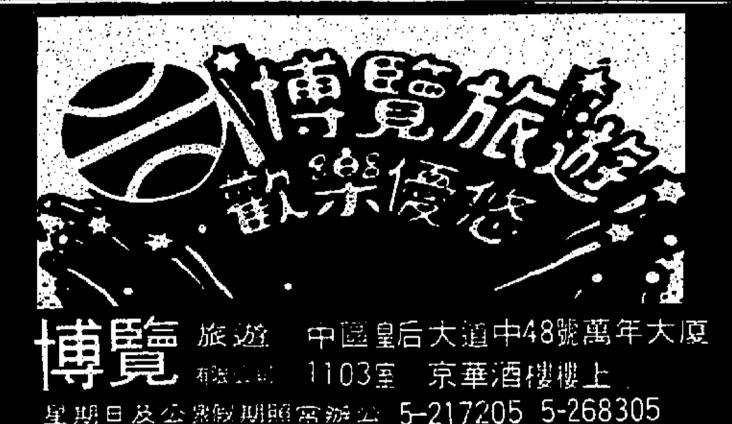
歐洲十六天 豪華團 歐洲廿一天 豪華區 \$12380 毎月均有團出發,回程可延期返港

星馬(檳城)表 新加坡·聖陶沙島·吉隆坡 怡保)表 雲頂高原·曼 谷·芭堤雅 新①皇城江沙②美馬高原③長勝灘④仙猴山⑤遷羅人工海

增 浪團⑥東芭文化村⑦泰國廸士尼樂團⑧芭堤雅嘉樂斯

機協 環境 最美 第 第 3 7 5 0 新加坡直飛檳城、酢省行車時間9小時

* 全程高級豪華·節目全港最多 ··· *豪華團膳食・絶無自實。 * 住宿阿波羅、聯邦等一流大酒店。 *乘星航747客機,早機去、晚機返 逢星期一、二、三、六出辍(回程可停吉隆坡及墨加坡



全表國

曼谷、桂河橋 清遇、芭堤雅

高級豪華 癸美 始 51800起

全港獨有:①長勝灘②仙猴山③邏羅人工海浪園 ④ 東芭文化村⑤ 寨國廸士尼樂園⑥ 芭堤雅嘉樂斯 節目全港最多、酒店親、膳食好

* 晏谷住最新、最大、最豪難之拉瑪花園大酒店、芭堤雅住 有私家海難之 ROYAL CLIFF HOTEL 天天出發(可延期返港 · 李乘泰航、早機去、晚機返。

歷史悠久*專業旅遊 有服公司

驻海州沙市582季信。10年至1002至3-322301 新日長豐富、楊遊東京、大阪、箱根、京都、奈良、富士山、名古屋、日光、西障職、美加多夜總會、富士鳴樂團(日本廸士尼樂園)、白絲瀑布、濱名湖、西障職、美加多夜總會、富士鳴樂團(日本廸士尼樂園)、白絲瀑布、濱名湖、山中湖、新幹線(子彈火車)、住宿一流大酒店,多晚賽華夜總會。 | 機 震部 奥森美 : 5 | 240061 | 3 - 676171 |

逢星期二、三、五、六、日出發 乘搭國泰三星豪華客機——直航大坂,東京晚機返港 本團全港成本最高:

爲爲旅遊日本最高級抗機,直航大板,東京晚機返港。足八天行程。且國際航機 毎日三班豪養三星客機由東京、台北返港・停留東京・台北省最方便。 ②獨家住富士山山中湖大酒店。

④增加節目 當士德遊樂場、日光鬼怒川、實場日劇歌舞夜總會、水中芭蕾舞、東

芝科學館、日本NHK 電視台、浅草、中華寺湖、華麗瀑布。

③美加多夜總會,子彈火車、回程可停留台北。

韓國全九州路游九天\$3690

逢星期三、五、日出發 乘華航早機,最新式767豪華客機 韓國人參燉雞・多晚豪華夜總會 暢遊:韓國、華克山莊賭城、日本九州、福岡、鹿兒島、阿蘇火山 長崎鼻、血池地獄、宮崎、指宿、霧島神宮。 住宿:漢據凱悅大酒店、華克山莊大酒店、九州杉乃井、指宿觀光及

新大谷等豪華大酒店。 全港最佳行程——先遊韓國「再遊全九州鹿兒島 漢城——九州福岡乘搭飛機區—小時· "魚與熊掌·我們都有"既遊韓國· 亦遊全九州鹿兒島、節目最豐富,較其他純粹九州團精彩得多,歡迎詳加比較

鹿兒島九州八天\$3290

逢星期二、四出發(乘搭國泰航機) 豐富,暢遊(九州)鹿兒島、櫻島活火山、長崎鼻 指宿、青島、宮崎自然動物園、別府地獄噴泉、阿蘇火山。

熊本、天草五橋、雲仙、長崎、福岡・全程住宿一流大酒店 韓國龍平大雪山滑雪團爭\$2690

逢星期一出發(乘搭華航早機) 暢遊:漢城、自然農莊、民俗村、臨津閣、華克山莊、龍平大關嶺大

雲山(多加滑雪訓練節目) 住宿:全程一流大酒店、漢城凱悅、華克山莊喜來登、龍平大酒店。

· 通過 阿里山、墾丁、溪頭、花蓮、野柳 治療 \$1450 元 \$1590 ま \$1890 品 \$2 \$2200 まま \$1890 品 ま \$2200

* 最佳行程 阿里山八天S2090 * 特别介绍 直飛高雄、台北返港、節省行車18小時、 八天行程勝九天,免舟車勞頓之苦。內陸機:花建一

▲ 直 飛客雄、 台北返港、祇需乘內陸機由花蓮——台北、 雄飛台北, 並節省往返機場候機之苦。 *八天行程等於九天行程・而旅遊路線更勝一等・並節省團費 *乘日亞航、蘇航、早機去、晚機返。(回程可由台北·高雄返港) 天天出發 十古 医 旅遊 中區皇后大道中48號萬年大厦 十分上見 硼金 3 1103室 。京華酒樓樓上 祖期日基公理假期(常额公 5-217205-00 5-268305)

日光、名古屋、京都、淺草、 本 小 東京、大阪、日光、名古屋、京都、淺草、 有根、富士山、富士燈、子彈火車、美加多 ①日本環球片塲②琵琶湖 ③大石寺④東芝科學館 ⑤横濱中華街⑥鎌倉大佛

減少行車16小時 *乘日航747客機、早機去,晚機返。 *住太陽城、山中湖等一流大酒店。 *獨立成團~專人領隊。

天天出發(回程可停台北)

日本全九州八天\$3190 鹿兒島九本州八天\$3390 \$3590 逢星期一、三、六出發 北海道七天



沙第 海城天氣 一新聞天 (節目與 -交」交 通 報 報 告 分 告 時 照 姗 簡 姗十 報 來時

報備洋閩告報紫簡 " 集 •

從, 倚導新聞鐘新聞衛門 所分曆金簡報候簡 歌, 龍庸報 6 屋報 簡交時・報响・新 神采六 第

六四千

時華轉歌時耳時生

新天 報氣

分離する

一時

新聞

出報 くく数

合十

脱歌

機續 の数し

五分

粈 簡報,一人新聞簡報

,九·八七 亞時七時時 運,彩·

無 · 夜新 人新半聞 私聞無簡 ・ 州 分 写電 引 時 視 時

一五,

賜希列解個一報,也我發方。好報答 答案等問標常我曾們展法我迎的 快有。題準會有關學,來知與長 不些關因我體提一過校很擴道的期 形在的此一格及些道的合大用忠讀

加 果 水 邊 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 類 節 能 的 。

,機間

卅續簡

準重高〇 明一五五

二五我

十 时:

律的奥妙

。,續間 新聞開 開光, 分,新聞 問設及 四州介战极十分和光,

簡 光天 贸

一時 新聞簡報

祖 及 續 華 輕談淺唱

ー 維へ 港第

語,世播 新傳界電 英国,西周斯斯斯

通話節目: · 五 節 分 報

刊週力健目播頁三第張八第

早餐一,新聞簡報 、東第一台會 新報 一,曲海馆 路古一城報 一今,天

日六十月十年戌壬曆夏

附交際

雷新晉分新 建開樂 新聞城 新聞 報 知 開報

芝蔴街

體格體重

體積

體

標準體格怎樣構成?

記為多半都是健的外界逐漸的一個的問題。

了,整個 各部

無公式

|三〇磅,對黃紹波(大和會)||一三〇磅,對鄭家明(洗林煜)||三||一段大學學會主辦之

之國際自由拳香港精英邀請賽

),五囘合大賽,在第二囘合中陳文養三二日命,三囘合奏結果陳錦新以點數取

第二次

健身之大有

趣 **建** 医 繼,報 10 總 卅級

。 組 續 卅

多幻成真

• 砗•) 「 () 館 後拂 54

一等悠揚・直至大時一二時・新聞簡報・重播十八樓C座。凌晨一時・新聞簡報・ 告分報六兆へ

賽場

際

自由

拳香港精英邀請

,告時赫超 維 間 早 類 簡 展 間 早 節

一五分,天南 一一時,賽馬 一一時,賽馬 一一時,第你而 一

200 E

《本海出外比賽,戰心過去在本港中西季

1. 新聞館

「凹川の鉄

〇穿夜機時

継續早

精 早 有 新 間 簡 報

的健力學下十多磅

字證,做好運動 你自己(問題 原本 題常已及成熟 。希望能用你 是在標準 是在標準

列遣身 黎禄是 如的 野

答证是君

覺腿短?

3.1

胸圍對腰圍

胸围對手腕: 5.83

國國報斗費: 2.93

9:1

胸圍對大腿: 1.85

斯是有的,例如: 斯是有的,例如: 斯是有的,例如: 斯是有的,例如: 斯是有的,例如: 斯是有的,例如: 那是有的,例如: 那是有的,例如: 那是有的,例如: 那是有的,例如: 那是有的,例如: 那是有的,例如: 那是一种。 是一种。 是一种。

胸圍對小腦: 3.21

至 左右 場脚 、 持

的向前推進,新的形式并中的波浪,一起一位新種類。如此,行像在生更多不同的新形態和

語學學園園

五分・亞洲

存走天涯間

上場主動進攻,三個日本家明身材較際錦新 以快拳出擊,十分好 等一在港的知名度極 等一方子

回商者高是合大・当

練健身, 若果魔 育它的實在意義 體格的標準無論 十足對辦」的。

標準體格」。像·各部 問一之關;但還「對稱的比例」,故有「對稱的」, 與一型不就等於「 時一之關;但還「對稱的 與是一對 與是一對 與是一對 與是一對 與是一對 與是一對 學定理·就是· 嚴簡單的解答有兩個數 时) 類型 整型 重 ・身長へ

答案安成君 算瘦

有胸圍州六 怎樣辦?

第新(鐵虎)一 第新(鐵虎)一 的。不過,照年紀當然是會人,但在男性人,而五呎 不断地

版時常見到很多健美先 長期讀者,也是實刊健 長期讀者,也是實刊健 **瑜伽大師羅秋示範站立指足。**

小弟是華

護與崇拜。 旋律的緩條,殊堪示範, 遜,兩位都具有超人的

是獲得健力界。

美國健力界新巨人

達。

較弱見效,質別,可是,如動中是一種較

自單鍊發維的無力。



陳信生君: 歌聰詢問

答讀者 管讀者 答讀者 答讀者 答讀者 於於九六三二八一直接 於於九六三二八一直接 於成九六三二八一直接 於明可也。 本信已悉,亦已轉 本信生表。 本的時 本語明先生,你可每

下海;所以如在此时海,便可促進發育,防 ,便可促進發育,防止 未來變成了「侏儒」。 未來變成了「侏儒」。 是 是 動」的鍛鍊 是 動」的鍛鍊

脚三式、直臂擴胸、曲一翼文俊君・

雙頭肌三頭肌

章 瑜测韻律呼吸法」 羅秋

第十

科

學呼

吸介

紹

(二)用「瑜珈完 是心跳的大拍。 是心跳的大拍。 (三)「保留氣息 」於體內,時間是心跳 慢,時間是心跳的大拍呼氣出體外。呼氣寒裂

不可心急,使身體波勢 進行下一次吸氣。 進行下一次吸氣。 (大)遺樣重複上 (五)呼氣之後,

志達歡迎最瘦弱的人參加

· 「選是前途無限的,你將成爲一位醫生的你一定會成功的。」郭斯生說:「我聽妹妹說不一定會成功的。」郭斯生說:「我聽妹妹說不一定會成功的。」

笑時.

偽举

郭日

,許老板對陳賓似乎已疏遠了。 大,自己所護送的數目小,他如何知得,許友言也沒公司的事並無所知,工作吩咐下來便幹而已,至于人

信華董 子 楚

·對自己原來並 的機合,自己原來並 然然不作聲了。 於然不作聲了。

5,對他也有點心灰意冷,這個,可是他却沉迷睹博,慶發三時來實不解溫柔,自己給他一個難以答應你,不再去澳門睹錢。」

。」媽然不想多說話,她不已家,我要去買東西。 陳寶道:「姨然,我送你 **我送你回家。** ・她移步了・陳實在後3。」陳實道:「我陪路你回家。」嫣然道:

进

陳實也連忙收拾:

只要五時到了,與看快要下班了

,假如能如此便好,可是陳實不是道種店的茶嘅,陳實不再提在澳門賭錢的專有反對。

你說。」可是李嫣然還是餘怒未消,她沒是是不睬不理,陳賓低聲道:「别惱了,我也是不睬不理,陳賓低聲道:「别惱了,我也是向電車路,陳賓巴來到她身邊了,李妈」與然倒似沒有發養除實在身後,出了一 」陳智想, 一下班便過機門 ・一种医療性・我都 ・一种医療性・我都 ・一种原体性・我都 ・一种原体性・我都 ・一种原体性・現象 ・一種原質丁・假 ・一個原質丁・假 ·我都依你。」李嫣然道门一個機合,我有條件。」李嫣然道,,作 P小心,自對沒挺。 假如她還是不理睬



天刻

不忍看。

人嬌聲叫道

那少年一唿,

「原來姑娘是灰鷹

不我遠到遺裏來, 心中暗暗稱奇。 蘇朝彥等人看在眼 一门, 对了,死了也有想死了,請你給它和我們把爺給我們玩的,我們玩的,我們 一個小坭人,道: 道

赫倫大虎連忙說道 · 但随即回復 院做吧。 」 如果不敵,變變歌花斯交手之時,與原來這兩巨人 下依拜山山照了・ 語 哲 本 師 建 道

伊花斯朗聲道: · 本許我的手下 法斯的武 竭鳥花

魚隼 內空氣流通,在凉風陣陣的環境下,後與芒才可放 所之氣流通,在凉風陣陣的環境下,後與芒才可放 一方,除非你栽植的地方有冷氣設備,後與芒在遺 一分,以下,一般來說,我們居住的環境,通風大都是 可起。一般來說,我們居住的環境,通風大都是 問題很簡單,主要是温度過高,通風不良所

必須小心為是。《附圖:催集艺少、乾燥、在遠谍的環境下,後的家庭、都會採用暖爐及暖氣、保後開始生長,但是我們仍然更先的現象、一踏入秋凉後便有了後、温度降低,雀巢芒便開始生

依時來去上 節目不符亦 節目不符亦

少俊集芒



鳳三 地塊 到度別 2

你的站媽也

你們今夜有些什麼節目?一方華說。為韓國男人都是大男子思想,而香港男人混一,漢城不三不四的女人多,又高歡香港男人混一他宣誓不會,但他做了回來,我又不

是 我又不知道

冰,今夜他在我

七七:從此洗手不幹

日六十月十年戌壬曆夏

何行著

予個

始 妹妹口中 年功夫的

色大選話

餌魚種特

似鱼出有办你细老

頁四第張八第

原道樣亂來。」「為骨絲!你怎可道樣,你知力的把惡骨絲拉了起來抱住,你的完好候,有二個女人已是奔了

型生・郭華生是一側身・道 、 但是不祇是吃暖・她是、 一度情絲雖被拉阴抱住・

「我借用而已!明天命一、我借用一洗手不幹。」 陸琳等「我後失地,從此洗手「我手不幹」

採即

受的也不少,她們還不是妓女。」 家吃饭?他母親來打牌,你最近打了牌嗎? 你要對大衞選就些,夜長夢多,他的女中若有一個漂亮,而又對他追求,那末,你中若有一個漂亮,而又對他追求,那末,你中若有一個漂亮,而又對他追求,那末,你吃了,這是事實呢!香港女人主勁要男人危險了,這是事實呢!香港女人主勁要男人

我四笑手不完 字 : 幹 虚到 進 又 不 遊艇是沿着我以前股運的路线航行而去。 過了西環,便轉縮緩騰、潛海灣、然後是南子 過了西環,便轉縮緩騰、潛海灣、然後是南子 。 時在不錯,我想,到了那邊、赤柱、石澳。 在船舶娶的一鄰人都很高興。 在船舶娶的一鄰人都很高興。 在船舶娶的一鄰人都很高興。 在船舶娶的一鄰人都很高興。 在船舶娶的一鄰人都很高興。 就他們很熟。」



受想入我的音樂

雅倫伸手捷擬者海倫,雅倫伸手捷擬者海倫, 尼,寫中 田飛翔實的人,短原是坐監嗎?

的。但包在我身上,我現在去寫歐沒林勤叔說:「是不錯,那邊原本要用

我妈咪和爹地去過,說那裏的海鲜:「林勤叔,那就拜托你,我請大

醒她,又像故意思感的事。同时,她 息的事。同時,她 设备香烟,慢條斯理地。 设一點……妳也要及處一 時,妳未必是這方面的 發是不要浪費時間好

再下一次雨,澄是差不多,二十三四度是今年下了一次雨,却沒有多少凉愈,将語有一句:「一雨便成秋」。可再愁用水,最低限度,今年便是如此。

三四度

塘,多多水也可以容納。香港人

一年的要多・還好此地大建大変是太多了,還未夠一年

我可以向你保證

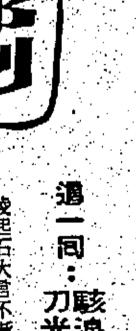
見得天氣年年都向暖處走。 二十年,幾會見到有人穿大衣的,些日子,是應該穿大衣的,可是這些日子,確是天氣變了,或

遺些日子,確是天氣變了,戰節幾時跌到十來沒,可見得天氣變了

集

に 発売費用・你以 に 脱野名・收你一 で要是我有辦法 で要是我有辦法

如寫福運、寫風光等小學大類。「好照爲我寫下來?」如寫福運、「好不好是另小學大學,便找出來再來不可以完了一個題材。」如為一個題材。」如為一個題材。」如為一個題材。」如為一個題材。



們有果完不能點人人無,于一 野老然的會示也不了妨使萬表 附有請。滿人不是。。他不哥

了來,

· 以為易與,一直河向門和 是個頭目,頭兒是那個穿黑 性們果然比先前强得多, 是個頭目,頭兒是那個穿黑 是個頭目,頭兒是那個穿黑 是個頭目,頭兒是那個穿黑 是個頭目,頭兒是那個穿黑 是個頭目,頭兒是那個穿黑

骈

以我說你是一個不可多得的

酱時

一、眼

委出役笑。 委里接觸到她的眼神情意,

心內甜

持繁重编现選材工作心動。很願意再付出心動。很願意再付出

是不容易的事……一來里輕搖搖頭。 然是暢銷的雜誌。一來里輕搖搖頭。 然是暢銷的雜誌。一來里輕搖搖頭。 然是暢銷的雜誌。一來那一本雜誌成功暢銷 就是場銷的雜誌。一來與此許有可能。一 是不容易的事……一來里輕搖搖頭。

明整、我也可以 再解雜誌歷? 一院医照實說。 一院医照實的你 一院医照實的你 一院医照真的你 一院医照真的你 一点。

型你答應,我不會教你失望的,我有信心,放發行一本雜誌,孤可惜找不到滿意的,我有信心,放發行一本雜誌,孤可惜找不到滿意的,我有信息你發行一本雜誌,孤可惜找不到滿意的一個人以前,我便希望自己能夠創一。

李亞溥與利華大樓

西蒙

隻法在定 假使唯 飯 餐 一 死 的 方 的 我

,最後還勾結日本駐軍盗買日海軍在天津北京兩地倉庫物間,他又成立利率房地用公司,並接辦了意租界囘力球場問趙泉律師作事務所和住宅,其餘各層高優租出。在天津亞溥把大樓的第九層作爲自己的住宅,第八層免費給他的

現在天津新建高樓很多 **背日的利益大坡已不足**

以得好,我說過你會取勝, 口道:「好一招「春裝乍展」 以,幾乎疑倒,正邊又聽到

避不及,反被刺中右胸。 信,原來剛才是于超杰刺了中通 他發出來的,他那一刀因爲于超 他發出來的,他那一刀因爲于超 一劍,重傷他的右胸,慘叫聲是 一劍,重傷他的右胸,慘叫聲是 難不及,反被則眼皮,幾乎不敢相



,你就好好監禁他—— 我笑望美推,说:「 也是好事情!」

6他們現在已經沒以功的收獲, 為甚

細考面之後,

数面沿助支持的

這般關心那幾本

· 但魔裝却聽的消而計遊。 位後的兩個字· 安里羅然說得很輕 · 一起……生活。」 「那一定,我希望我和你一起工作

好整合他

长的人都發出「哈哈哈」等是他監禁我,整治我呢?

「最好是兩夫婦彼此監禁

,就要自己被困,甘于坐監的了,問題是三時說:「並不可怕,男男女女,到一定困坐監,不是很可怕嗎?」然明的教師男朋友揮咀:「你們把結婚說

這坐婚姻監牢

却不會開事或

眼奇案

相信我不是那年是第一次不是那里,你得段才不是那里,你得段才不是

學發養感事亦

精,他們的阻巴 有的住在陸地上 有的住在陸地上 有的住在陸地上